

# APEC SYMPOSIUM ON PAPERLESS TRADING CAPACITY BUILDING AND INTELLECTUAL PROPERTY PROTECTION

China, September 2007

**APEC Electronic Commerce Steering Group** 

October 2007

Reproduced electronically in November 2007

ECSG 01/2007T

Published for APEC Secretariat 35 Heng Mui Keng Terrace Singapore 119616 Tel: (65) 67756012 Fax: (65) 67756013 Email: <a href="mailto:info@apec.org">info@apec.org</a> Website: <a href="mailto:www.apec.org">www.apec.org</a>

APEC#207-TC-04.2

© 2007 APEC Secretariat



#### 2007 • APEC无纸贸易:能力建设与知识产权保护峰会

2007-APEC Symposium on Paperless Trading Capacity Building and IP Protection



中国地京 | BEIJING - CHINA

2007年8月14日6日 | 14-16 AUG 2007

# Agenda of 2007•APEC Symposium on Paperless Trading Capacity Building and IP Protection

#### Aug. 14th

Morning Session	
08:45-09:00	Mr. Xiaoqi Liao, Vice-Minister, Ministry of Commerce, P. R. China will meet with representatives from APEC member economies
Opening Ceremony	Moderator: Ms Monica Ochoa, Project Manager, APEC Secretariat
09:00-09:10	Mr. Xiaoqi Liao, Vice Minister of Commerce, P.R. China
09:10-09:20	Ambassador Juan Capunay, Deputy Executive Director of APEC Secretariat
09:20-09:30	Mr. Xiaohong Yan, Deputy Director, National Copyright Adminstration, P. R. China
09:30-09:40	Mr. Chuanzhong Wei, Deputy Director, General Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine, P. R. China
09:40-09:50	Mr. Jingchuan Wang, Consultant of National Intellectual Property Strategy Formulation Office (Former Commissioner of State Intellectual Property Office of the People's Republic of China)
09:50-10:00	Mr. Hailong Wu, Director-General, Department of International Organizations and Conferences, Ministry of Foreign Affairs, P.R.China
10:00-10:10	Mr. Junsheng Liu, Chairman, APEC e-Commerce Business Alliance
10:10-10:30	Tea Break  Session I – Overview of Paperless trading development and importance of paperless trading capacity building in trade facilitation Moderator: Mr. Yuzhou He, Deputy Director-General, e-Commerce Department, Ministry of Commerce, P. R. China
10:30-11:00	Paperless Trading and Capacity Building in APEC Economies  Mr. Jian Wang, Professor, UIBE, P. R. China



# 2007 • APEC无纸贸易:能力建设与知识产权保护峰会 2007 • APEC Symposium fon Paperless Trading Capacity Building and IP Protection





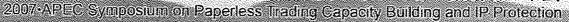
中国社家 | BELJING • CHINA

2007年8月14-16日 | 14-16 AUG 2007

11:00-11:20	State of Developing Paperless Trading in Japan 2007  Mr. Kazumi Hirai, Director, Third Management Dep., Japan Association for Simplification of Trade Procedures	
11:20-11:40	The Critical Role Of Content In Effective Global Trade Management Mr. Graham R.F. Napier, CEO, TradeBeam, U.S.A.	
11:40-12:00	Q & A	
12:00-14:00	Working Lunch ( Location: Banquet Hall, 1st Floor, Beijing Jinjiang Fuyuan Hotel)	
Afternoon Session		
	Moderator: Mr. Jianguo Wang, Deputy Director of China International Electronic Commerce Center	
14:00-14:20	Tradelink and Digital Trade and Transportation Network Mr. Justin Yue, CEO of DTTN, Hong Kong, China	
14:20-14:40	Trusted Electronic Documents For Cross-Border Trade  Mr. Junxu Sun, Consulting Manager, eGovernment (Business) Division,  Crimsonlogic Ltd, Singapore	
14:40-15:00	Facilitating Paperless Trading and Customs Clearance  Ms. Alicia Say, Manager, International Business Development  Trade-Van Information Services Co. Chinese Taipei	
15:00-15:20	Mr. Xingchu Xiang, Manager, Department of Business Planning, Jianghuai Automobile Group	
15:20-15:40	Tea Break	
15:40-16:00	Readiness of the Public Sector for Implementing Paperless Trade in Viet Nam Ms. Viet Anh Lai, Head of the Policy Division of the e-Commerce Department, Ministry of Trade, Viet Nam	
16:00-16:20	Korea's National Single Window Platform for paperless trade and e-logistics  Dr. Yoon Say Jeong, Secretary General, Korea Paperless Trade Center, Korea Int'l Trade Association	



#### 2007 • APEC无纸贸易:能力建设与知识产权保护峰会





中国引责 I BELJING • CHINA

2007#8 F14-16E | 14-16 AUG 2007

16:20-16:40

Q&A

19:00-20:00

**Welcome Reception** 

(Location:Banquet Hall,1st Floor, Beijing Jinjiang Fuyuan Hotel)

Moderator: Mr. Junsheng Liu, Chairman, APEC e-Commerce

**Business Alliance** 

Host: Mr. Zengwei Jiang, Vice Minister, Ministry of Commerce, P.

R.China

#### Aug. 15th

<b>Morning Session</b>
------------------------

Session II: Overview of IP protection and importance of IP protection in trade facilitation

Moderator: Mr. Daming Zhang, Deputy Director, China International e-Commerce Center

09:00-09:30

The Influence and Actions of APEC Intellectual Property
Protection on Paperless Trading Capacity Building

Mr. Zhicheng Zhang, Head of Documentation Team, National Intellectual Property Strategy Formulation Office, P. R. China

09:30-09:50

Mr. Ian Macintosh, Counselor (Economic), Australian Embassy

Beijing

09:50-10:10

**New Development of Intellectual Property Protection in China** 

Prof. Shunde Li, CASS, World Intellectual Property Organization

10:10-10:30

Ms. Gilda González, Director of Intellectual Property Protection

Mexican Institute of Industrial Property (IMPI)

10:30-10:50

Tea Break

10:50-11:10

The Peruvian Legal Framework As Support Of The Paperless

Capacity Building

Ms. Maria Viatoria Navarro Crespo, Cybersec Consult S.A., Peru



# 2007 • APEC无纸贸易:能力建设与知识产权保护峰会 2007-APEC Symposium on Paperless Trading Capacity Building and IP Protection





中国经济中BENING。CHINA

2007年8月14月6日 | 14-16 AUG 2007

11:10-11:30	Three Major Strategies for the ICT - enabling Environment  Mr. Jidong Zhao, Deputy Genenal Manager, China Netwo  Communication Group Corporation	
11:30-11:50	IPR Protection in Thailand  Mr. Somsak Liengkaewpratum, Head of IP Information Center,  Department of IP, Thailand	
11:50-12:00	Q & A	
12:00-14:00	Working Lunch ( Location: Banquet Hall, 1st Floor, Beijing Jinjiang Fuyuan Hotel)	

Afterno	^-	
итопо	<b>70 -0</b>	CCION

	Moderator: Professor Chenjin, UIBE, P. R. China
14:00-14:20	Overview of IP Protection and Importance of IP Protection in
	Trade Facilitation
	Ms. Pancy Fung, Assistant Director of Intellectual Property, Intellectual
	Property Department, Government of Hong Kong Special
	Administrative Region
14:20-14:40	Challenges for IPR Enforcement in a Paperless Environment
	Mr. Paul Pizzeck, U.S. Customs and Border Protection
14:40-15:00	Mr. Zhai Shumin, Shapewriter, Canada
15:00-15:20	Q & A
15:20-15:40	Tea Break
15:40-16:30	Panel Discussion on Paperless Trading and IP Protection
	Moderator: Mr. Zhicheng Zhang; Mr. Jian Wang; Mr. Paul Pizzeck;
	Mr. Kazumi Hirai



## 2007 • APEC无纸贸易:能力建设与知识产权保护峰会 2007 • APEC Symposium on Paperless Trading Capacity Building and IP Protection



中国社员 | BELJING - CHINA

2007年8月44-16日 | [A-16 AUG 2007

#### Aug. 16th

Morning	Session
anoi illing	06221011

11:30-12:00

12:00-14:00

ning Session	
	Suggestions and Initiatives for Future Development  Moderator: Mr. Fudong Zhan, Deputy Manager, Department of
	Research and Development , China International E-commerce Center
09:00-09:30	APEC Project on Paperless Trading Capacity Building and IP Protection
	Mr. Guangzhou Lv, Project Manager, China International e-Commerce Center
09:30-09:50	Strengthen IPR Enforcement Promote Paperless Trading
	Development
er e	Mr. Nianlu Zhang,Secretary-General of APEC Electronic Commerce
	Business Alliance
09:50-10:10	Statement of 2007•APEC Symposium on Paperless Trading
	Capacity Building and IP Protection
10:10-10:30	Tea Break
10:30-11:00	Closing Ceremony
	Moderator: Mr. Shaogang Zhang, Deputy Director-general of
	Department of International Trade and Economic Affairs, Ministry of
	Commerce, P.R.china
The Section of the Se	Certificate rewarded by Ambassador Juan, Deputy Executive Director
	of APEC Secretariat and Mr. Junsheng Liu, Chairman of APEC
	e-Commerce Business Alliance
	Mr. Xiaozhun Yi,Vice Minister, Ministry of Commerce, P. R. China
11:00-11:30	Technology Demo by Jiang Huai Automobile Group

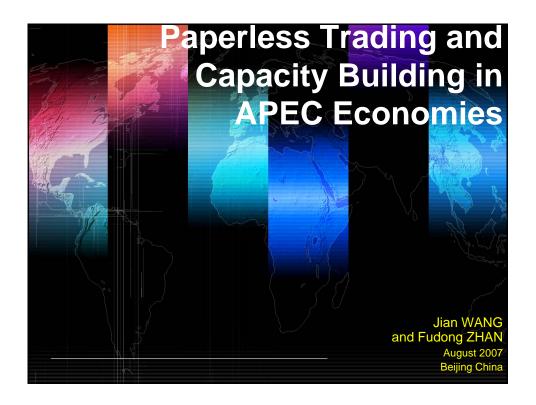
Visit China International Electronic Commerce Center (CIECC)

(Location: Cafe', 1st Floor, Beijing Jinjiang Fuyuan Hotel)



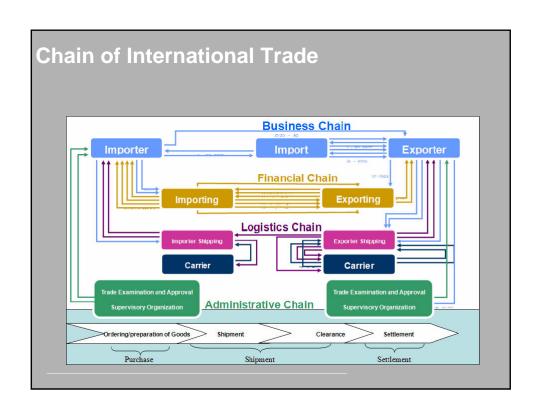
APEC Symposium On Paperless Trading Capacity Building And Intellectual Property Protection People's Republic of China September 2007

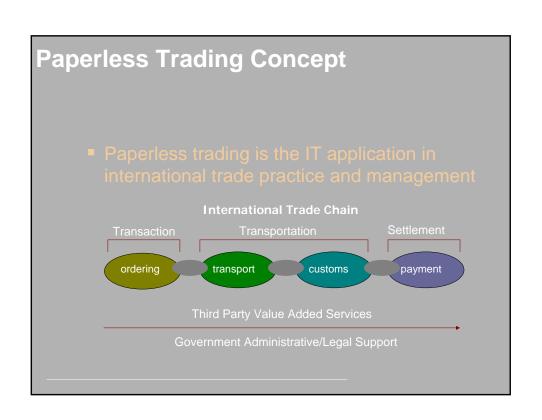
**Paper** 



#### Background

- 21 members, 50% of global trade volume in APEC region
- APEC Blueprint for Action on E-commerce-1998
  - By 2005 paperless trading for developed countries
  - By 2010 paperless trading for developing countries
- APEC Trade Facilitation Action Plan-2002
  - Business transaction cost reduction by 5% 2006
  - Single-window system to cover all import and export related procedures

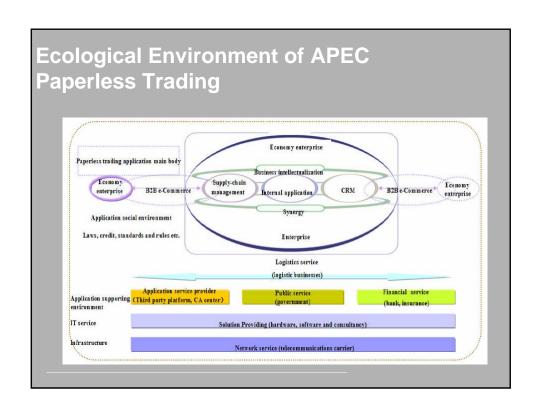




#### **Paperless Trading Concept**

It does not only include commercial data exchange, but also involves trade processes by electronic means related to services provided by e-Government and Value-added Networks

# Paperless Trading Relationship An overlap of EC and EG in the process of International Trade Paperless Trading Paperless Trading E-Business E-Government

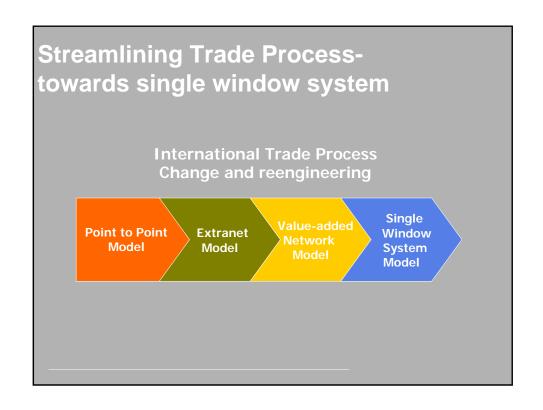


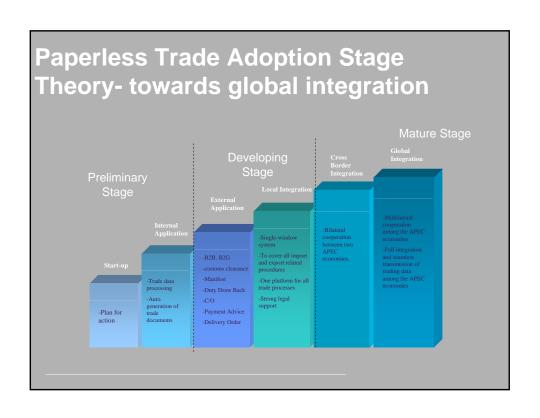
# The Goal of Implementing Paperless Trading

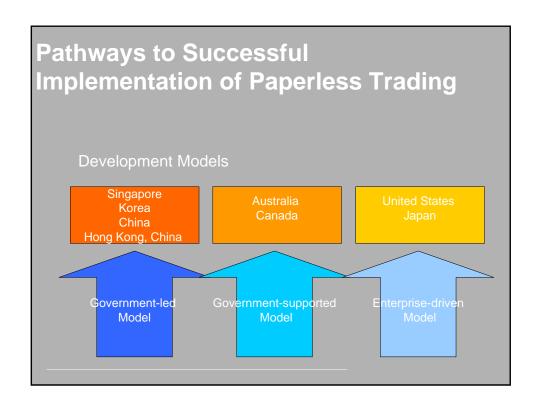
#### Single Window System

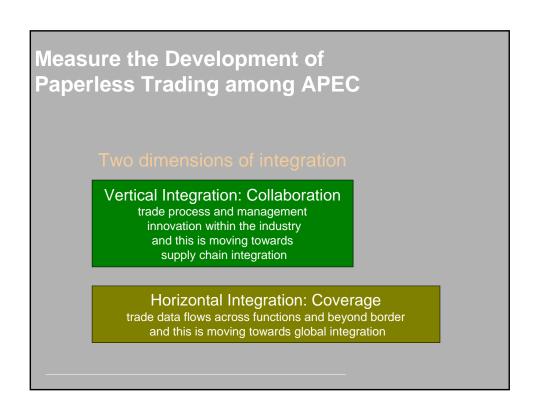
A facility that allows parties involved in trade and transport to lodge standardized information and documents with a single entry point to fulfill all import, export and transit-related regulatory requirements. If information is electronic, then individual data elements should only be submitted once.

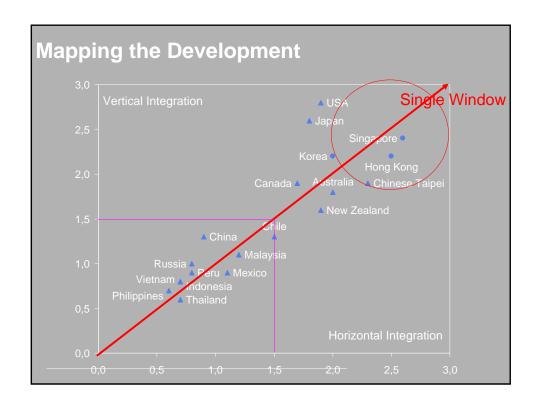
(Source: UN/CEFACT)

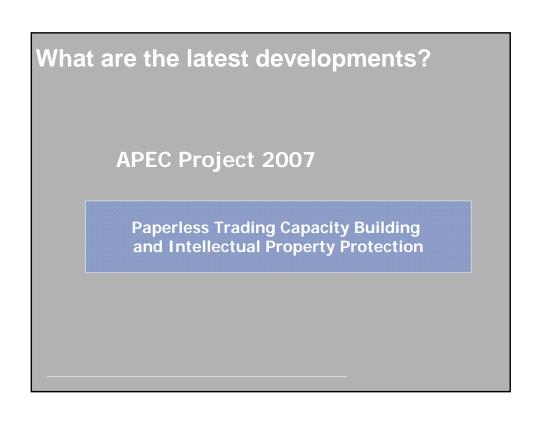












### **Government's Role in Promoting Paperless Trading**

- Mid-and-long-term Development Strategy for 2010 E-commerce (Korea)
- The E-trading Regulations (Hong Kong, China)
- 2006-2010 plan for e-commerce development (Viet Nam)
- Uses Government E-procurement to Steer Paperless trading (Russian)

#### **Legal Environment of Paperless Trading**

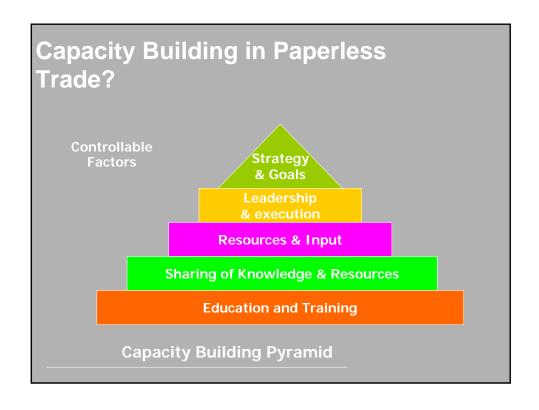
- The E-commerce Promotion Law (Korea)
- The Uniform E-trading Law (U.S.)
- The Electronic-signature Law for International and Domestic Business (U.S.)
- The E- signature Law (China)

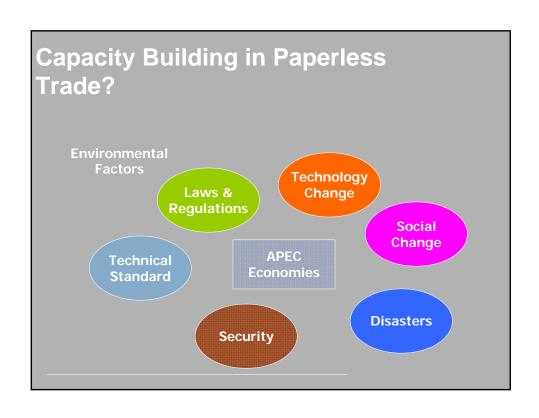
### The Development of E-Trade Standard

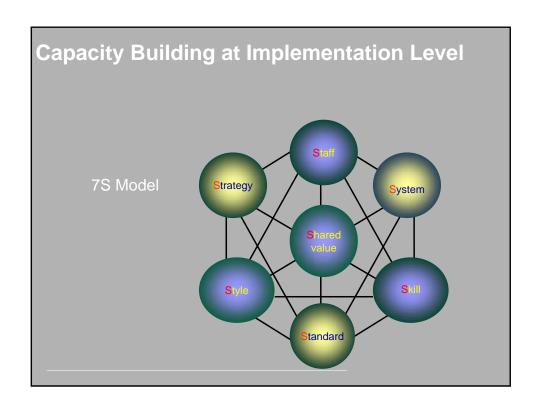
- UN/EDIFACT
- Open XML

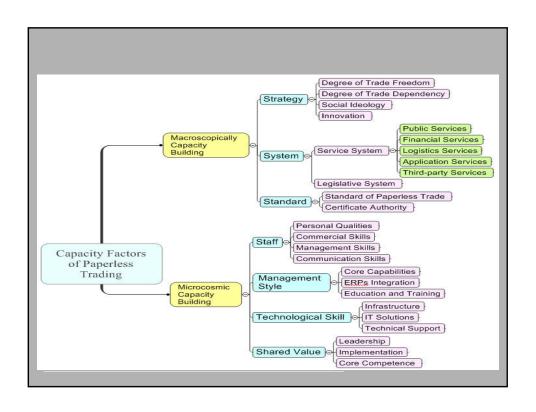
# Technology Upgrading of E-Trade Application

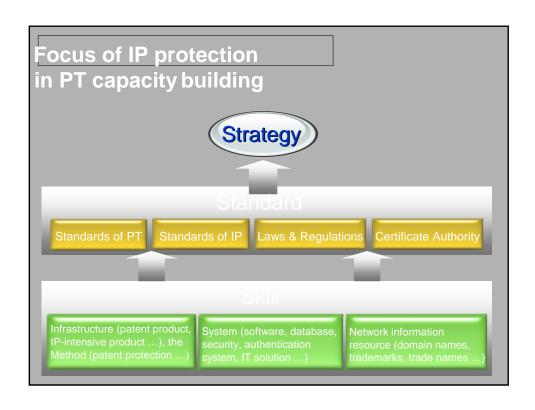
- POSCO (Korea)
- Nippon Steel (Japan)
- "Customs 2000" plan (Canada)
- DDTN (Hong Kong, China)
- CIEEC (China)
- ISIDORA (Chile)
- POETNET (Singapore)

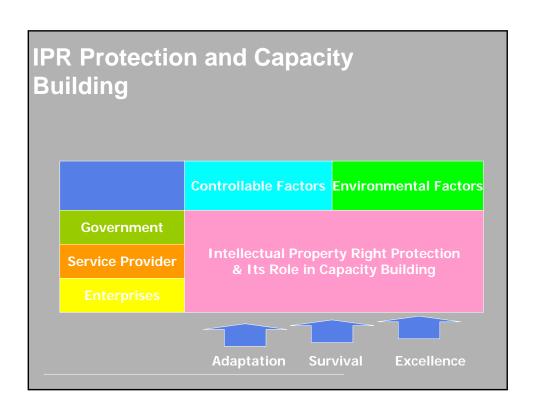












#### Thanks

- Jian WANG
   Professor of International Business, University of International Business and Economics (UIBE),
   wj@ibb.cn
- Fudong ZHAN
   Expert for APEC report, Senior consultant,
   Ministry of Commerce, P.R. China
   zhanfd@ec.com.cn



APEC Symposium On Paperless Trading Capacity Building And Intellectual Property Protection People's Republic of China September 2007

#### **Paper**

State of developing paperless trading in Japan 2007

# State of developing paperless trading in Japan 2007

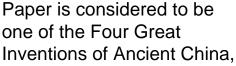
Kazumi Hirai
Director,
Third Management Dept
Japan Association for Simplification of
International Trade Procedures

# Four Great Inventions of ancient China中国四大发明 The Compass 指南针 Gunpowder 炸药 Papermaking 纸生产 Printing 印刷

「倫乃造意用樹膚麻頭及敝布魚網以為紙。元興元年奏上之。帝 善其能」 「自是莫不従用焉。故天下成称祭候」



蔡倫: Cai Lun



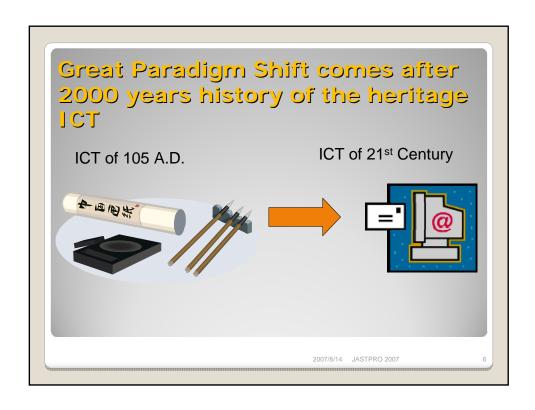
as the first standard papermaking process was developed in China during the early 2nd century. While the Han Dynasty Chinese court official Cai Lun is widely regarded to have first invented the modern method of papermaking from wood pulp in 105 AD, the discovery of specimens bearing written Chinese characters in 2006 at north-west China's Gansu province suggest that paper was

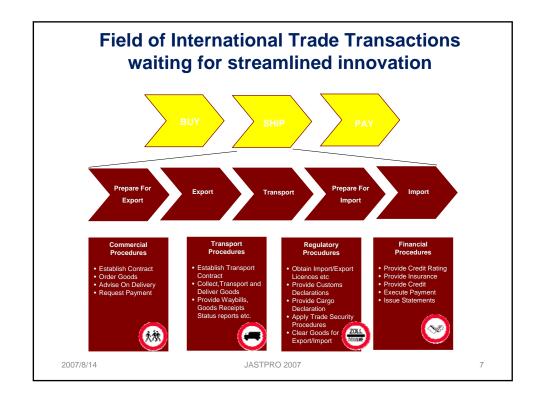
in use by the ancient Chinese military more than 100 years before Cai in 8 BC.



JASTPRO 2007

Korea and Japan thank China greatly for the royalty free IPR on the heritaget ICT Suite (paper, Chinese ink, and drawing bush) given by China for over than 1,600 years





#### Paperless Trading

- --- Acceptance vs. Resistance
- "Paperless Trading" should be a slogan to represent a Business Process Reengineering (BPR) to maximize the throughput and to minimize the total cost of business transactions to be carried out by the parties concerned in International trade from the point of sales till the delivery of goods by appropriate implementation of ICT, which inevitably invite resistance on conservatism against such BPR
- Anyhow "paperless trading" should not be recognized as a purpose, but a leverage for BPR

2007/8/14

JASTPRO 2007

#### Paperless Trading State of Japan in 2007

 In respect of "Paperless Trading" Japan is no longer the leading player even in Asia.



In spite of the fact that Japan has competitive edge in ICT platform, such as nation wide broad band optical fiber network services, mobile phones services having more than 50 million users

2007/8/14

JASTPRO 2007

#### Why?

Significant bottlenecks, which inhibit extensive implementation of the paperless trading (=EDI), are exist:

- ➤ Digital Divide in age groups
- ➤ Digital Divide in vertical trade
- ➤ Digital Divide in geographical region

JASTPRO 2007 2007/8/14

10

What about "Digital Divide" in age groups?

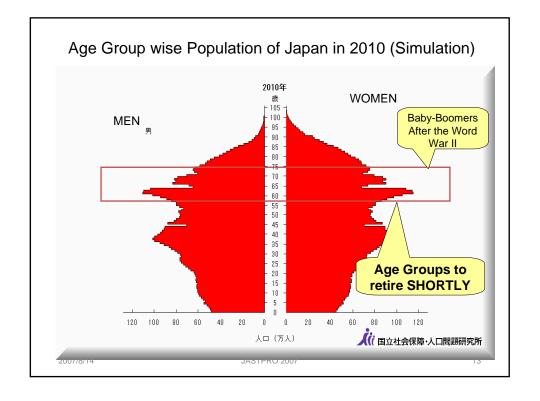
2007/8/1

JASTPRO 2007

#### What is happening in Japan?

- ➤ Japanese peoples born in 1947, about 1.2 Million in population, will hit their retirement age of 60 in 2007 in their majority
- ➤ Those aged groups born from 1947 to 1949 are so-called "Baby-Boomers (団塊 [DANKAI]世代)" it is said their total population in Japan is about 6.8 Million → A very significant group of peoples both in volume and in their property.

2007/8/14 JASTPRO 2007 12



#### What's the problem?

The huge age group retiring will claim the Government considerable amount of payment for the retirement pension from the date of retirement, which will accelerate the fiscal difficulty of the Government of Japan (The National Debut Now exceeding US\$6,000 Billion)

2007/8/14

JASTPRO 2007

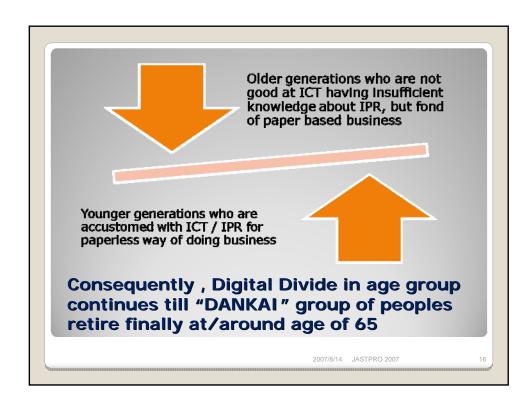
14

How the Government is trying to manage the significant demand of the pension under the severe financial stringency

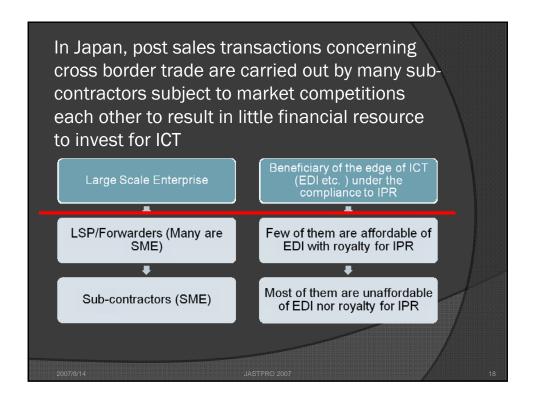
- To revise the regulation to prolong the age to start paying the pension from 60 to 65
- (For the compensation of the above legislation) They had revised the labor law to enforce companies / organizations to extend the age of retirement from 60 to 65 years of old

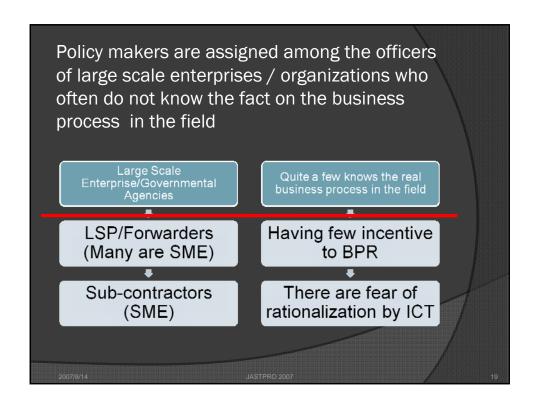
2007/8/1

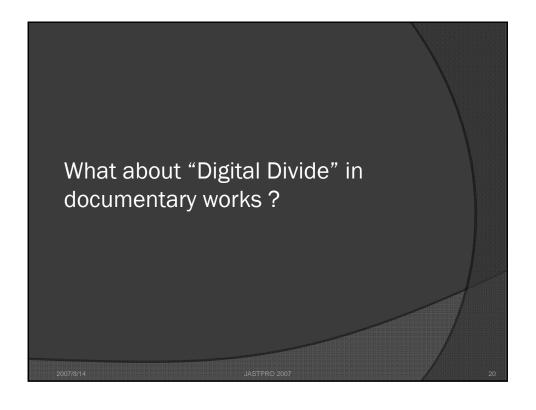
JASTPRO 2007

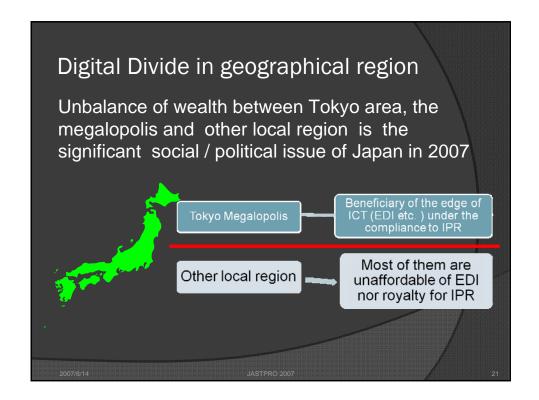


What about "Digital Divide" in vertical trades?









# Poverty itself does not induce the infringement of IPR But bigger gap between the Rich and the Poor stimulate the infringement of IPR

2007/8/14

JASTPRO 200

22

#### How to solve those digital divides?

- There is no miracle drug for it
- The First step shall be to go to the real filed to know the fact: what kind of bottlenecks and/or constraints exist in the field
- Among other things, research on the ROI for SME's scale of business to enable paperless trading, i.e. their affordable cost of ICT, including the cost to be compliant to IPR is essential, as it will show the demand for policies and services by the Government
- The common understanding on those bottlenecks and/or constraints will yield ideas to solve them

2007/8/14

JASTPRO 2007

# Governmental Strategy of Japan Priority Policy Program in 2007

- Basic Policy Package
  - Promotion of Efficiency, Productivity and Generation of innovative value
  - Realization of healthy and reliable society
  - Implementation of platforms for innovative development
- 2. Other Policies
  - To seek structural reforms by ICT
  - Development of common ICT Platform
  - Propagation of Japanese ICT to the World

2007/8/14

JASTPRO 200

24

Distinguishing points of Priority Policy
Program in 2007 and its previous policies
decided since the announcement of eJapan in 2002

- Conservatism on paperless transactions
  - No legislative binding to electronic filing
- Waiver of royalty on the IPR for the software deployed for the e-Government services in public
  - In case of next generation of Customs clearance system (NACCS) the client software will be distributed free of charge

2007/8/14

JASTPRO 2007

#### Paperless Trading vs. IPR

- A policy making on how to share the cost of IPR in deploying / propagating Paperless Trading would be essential issue, especially for developing economies
- How to solve the Digital Divide between advanced countries and developing countries

2007/8/14

ASTPRO 2007

26

# The UN/CEFACT IPR Policy #1 → Waiver Obligation of the IPR Policy

The UN/CEFACT IPR Policy is designed to promote the goal of enabling the implementation of UN/CEFACT Specifications without the burden of fees or restrictions. The Policy promotes this goal by requiring all Participants to waive their rights to enforce any of their intellectual property

that would be necessary to implement or use a Specification

developed in CEFACT.

The waiver is automatic if the Participant does not disclose the IPR, and is required as a condition of participating in the UN/CEFACT open development process

# The UN/CEFACT IPR Policy #2 → DISCLOSURE OBLIGATION OF THE IPR POLICY

A Participant in a UN/CEFACT Forum Group can avoid the limited automatic waiver only by disclosing the content of its relevant IPR, and electing not to waive its rights to enforce such IPR, on or before one of the express "Disclosure Triggering Events" described in the Policy.

Triggering Event occurs, should the Authorized Individual fail to disclose a Participant's Essential IPR that they have knowledge of, the enforcement of such Essential IPR is automatically waived. In summary, should a Participant seek to preserve its rights to enforce its IPR against implementers of a UN/CEFACT Specification, the burden falls squarely on that Participant to disclose its IPR.

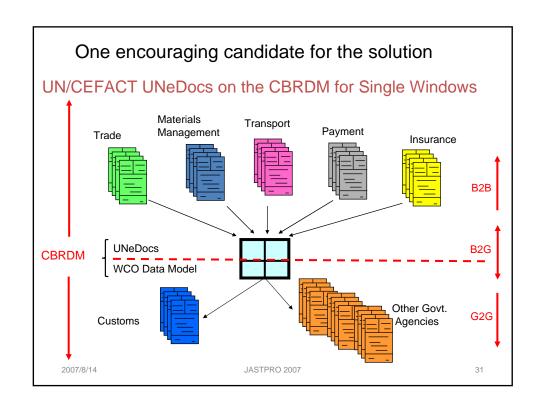
2007/8/14 JASTPRO 2007 2i

#### UN/CEFACT Recommendation No. 33

Will the Single Window be the card to solve the Digital Divide both in a National economy and an International one?

2007/8/14 JASTPRO 2007 29





# 「食廩実則知礼節、衣食足則知栄辱」 管子

Poverty is an enemy to good compliance to the law. From hand to mouth will never make a worthy man.

JASTPRO 2007 2007/8/14



Paper The Critical Role of Content in effective Global Trade Management



# The Critical Role of Content in effective Global Trade Management

Graham Napier, CEO, TradeBeam

**APEC Conference** 

August 2007

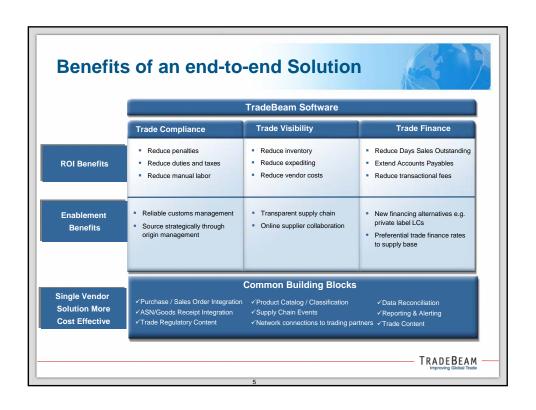
### **Agenda**

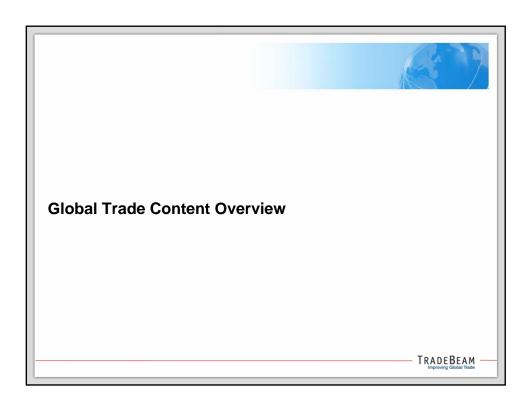


- I. Global Trade Management Defined
- II. GTM Value Proposition
- III. Global Trade Content Overview
  - I. Content is Key to Global Trade
  - II. Content is Complex and Dynamic
  - III. Scope of Content & Support Requirements
  - IV. Considerations for Outsourcing Content
- IV. Content and GTM Solutions Deployed in the Market
- V. Content within GTM Applications
- VI. Additional GTM Case Studies

TRADEBEAM

Trade Portal						
Trade Compliance	Trade Visibility	Trade Finance				
Export Compliance Screening		Import/Private Label Letter of Cred				
Customs Management	Supply Chain Event Management	Open Account Management     Export Document Preparation     Supply Chain Finance				
Parts Catalog and Product Classification						
Origin/FTA Management	Collaborative Inventory Management					
Landed Cost						
HTS / ECN / ECCN     Restricted Party Lists	Trade Content  FTA Origin Rules and Duty Rates Trade Document Templates	<ul><li>Export / Import License Rules</li><li>Tax and Duty Rates</li></ul>				
■ Document Generation ■ Messagi ■ Internationalization ■ Master D		Reports Data Reconciliation Alerts Configuration Tools				





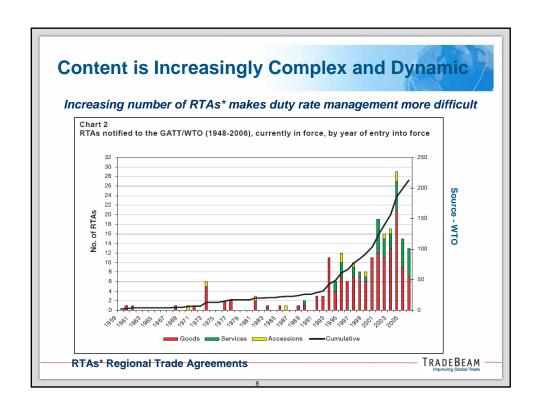
## **Content is Key to the Trade Process**

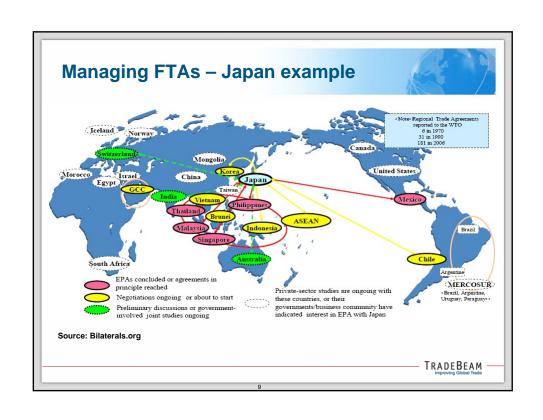


#### **Trade Content**

- Trade Content is required to effectively transact globally
- Content drives key trade functions such as Landed Cost, Customs Clearance, Duties, Taxes and Tariffs
- Failure to integrate accurate, up-to-date content into the trading process has many negative implications
  - Delayed shipments and orders
  - Inaccurate payments and costs
  - Penalties and fines

- TRADEBEAM





## **Scope of Global Trade Content Required**

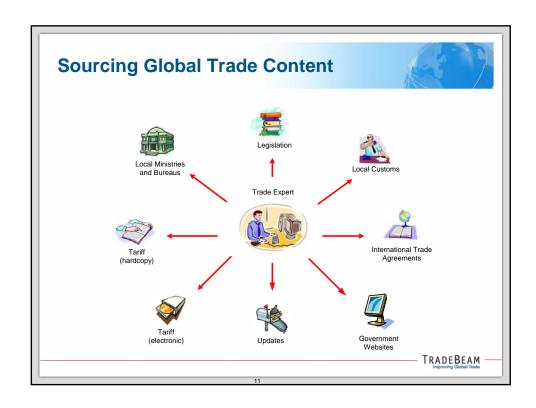
- **Duties** 

  - HS based duties/fees/taxes Non HS based duties/fees/taxes mapped to HS (including VAT, Excise)
- Compliance

  - HS based
     Broad compliance information based on HS code license and document requirements
     ECN/ECCN based

  - License determination based on country combinations and goods
    Restricted Party Data
     UN, EU, US, UK, Japan, Germany, Worldbank
- **Customs Clearance Content** 
  - Customs Clearance Tables directly from customs authorities in local language to support electronic customs clearance
- **Trade Document Support** 
  - Ensuring supported documents are valid and correctly mapped
- Classification Tree
  - HS and ECN/ECCN classification tree enabled with keyword searches
- Origin Rules
  - Preferential Origin Rules (per Rules of Origin as part of FTAs/RTAs) Non-preferential Origin Rules (per local customs legislation)
- Trade Intelligence
  - Collect, store, and synchronize documents on specific trade topics

TRADEBEAM



## **Global Trade Content Support Requirements**

- Support for 60+ countries to capture 95% of global trade volume
- A team of Trade Specialists and engineers that collectively have:
  - Decades of subject matter experience
  - 20+ foreign languages
  - · Customs House Brokers
  - Background in brokerage, consultancy, logistics, and GTM
- Multi-million dollar investment developing content tools and technologies
- Subscription services to over hundreds of trade data sources
- Network of local contacts in supported countries



12

# **Considerations for Outsourcing Trade Content**

- Due to the high cost of maintaining trade content, organizations mature in GTM outsource to specialists in one of several manners:
  - Content-only
  - Software with embedded content
  - Software with embedded content and supporting services
- Government options for global trade content:
  - Use global trade data to enhance market access for exporters
  - Use an experienced content provider as de facto issuing authority for local customs data
  - Use GTM software to provide importers and exporters with relevant information and supporting tools for needs such as landed costs, FTA eligibility, and classifications

TRADEBEAM

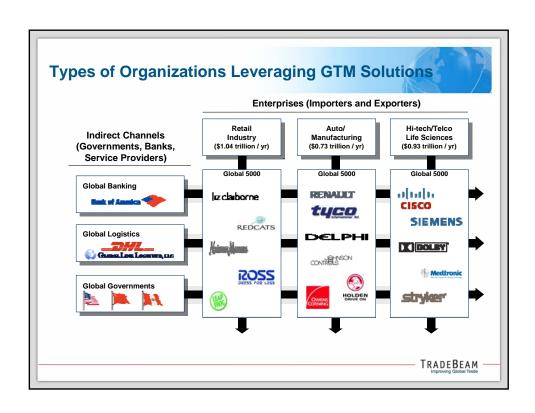
# **Considerations for Outsourcing Trade Content Continued**

- When selecting software solutions, CXOs are turning to On Demand (Software as a Service) GTM Platforms for several reasons:
  - Deep trade content to support activities from many countries to many countries
  - · Open, convenient access for suppliers, trading partners, and local compliance staff
  - Quick, low cost roll out to additional countries with no local IT investment
  - Mission critical reliability
  - Single, Centralized Database of Trade Compliance
    - Import and Export data for all countries in one system
    - Business Intelligence to support 'what if' scenario analysis

TRADEBEAM

1.

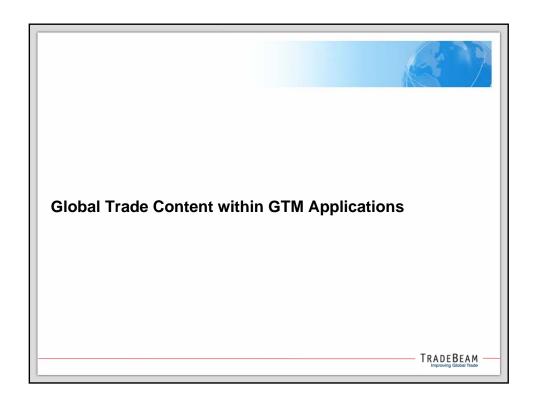


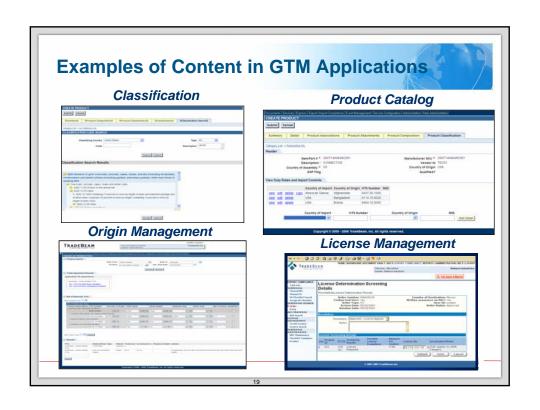


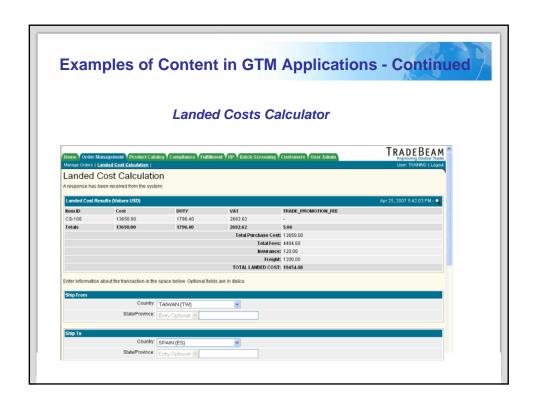
## **Example Solutions Deployed by GTM Leaders**

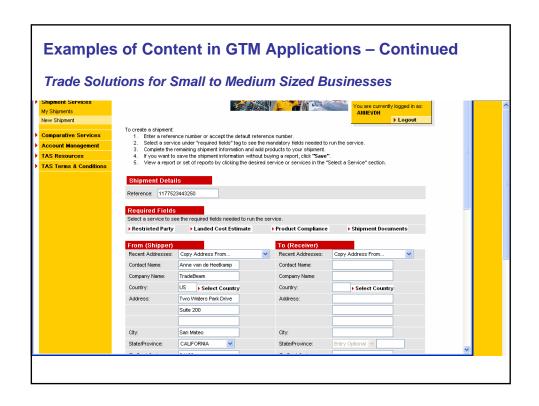
- DHL: Content for all Small to Medium-Sized business globally, offering Landed Cost Calculations, Classifications, Documents and Restricted Party Screenings
- Peruvian Government: Content for Ministry of Commerce (MINCETUR) to support Peruvian exporters
- Tyco: Software with embedded content, offering Restricted Party Screening, Landed Cost, Trade Document Management
- Renault: Software with embedded content and services for Customs Clearance, Product Classification, Landed Cost and Free Trade Agreement Management

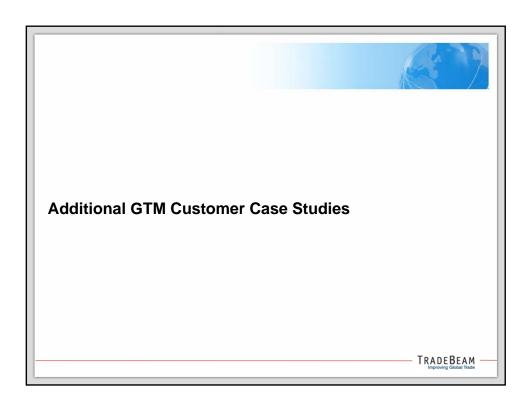
TRADEBEAM

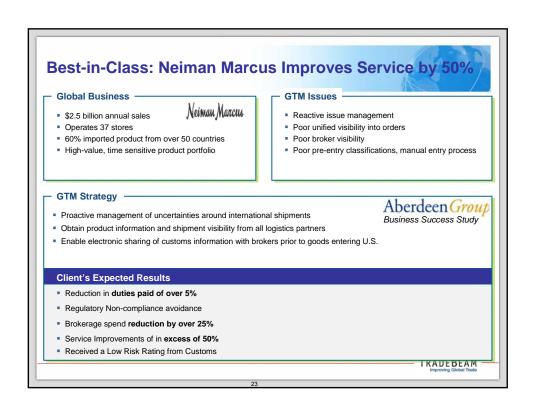












#### Best-in-Class: Anritsu Reduced Risks of Penalties GTM Issues - Global Business /inritsu Risk of fines and penalties Test and measurement equipment Risk of loss of ability to export due to non-compliance Expanding into more global markets ■ Increased regulatory requirements, such as AES filing Customers US, South America, Europe, and Asia ■ Compliance with multiple regulatory bodies, such as BIS Labor intensive process of compliance regulations GTM Strategy Aberdeen Group Establish single global export control platform that would enable compliance automation Business Success Study Replace manual screening processes performed by multiple departments with new centralized process Automated screening at multiple points of the cycle, including initial quote, order placement and at time of shipment. **Client's Actual Results** Reduced risk of fines, penalties, loss of trade privileges, and potentially bad publicity for non-compliance Increased staff productivity in compliance, order management, and shipping departments due to automation • Fully auditable compliance process, including access to audit trails for each transaction Worldwide access to compliance system to drive productivity and screening consistency TRADEBEAM











### **Paper**

Tradelink and Digital Trade and Transportation Network





# **APEC Symposium on Paperless Trading Capacity Building and IPR Protection**

# TRADELINK AND DIGITAL TRADE AND TRANSPORTATION NETWORK

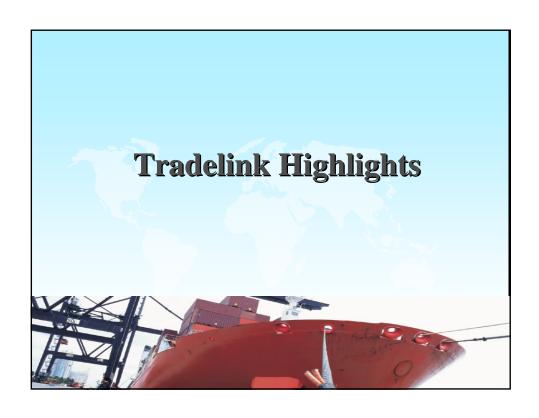
Justin Yue Chief Executive Officer August 2007

2

# Agenda

- **◆** Tradelink (B to G) Highlights
- ◆ Digital Trade and Transportation Network (B to B)







	Our Key Services			
Services	Details			
Import or Export Declaration ("TDEC")	e-lodgment of import or export declaration with Customs			
Production Notification ("PN")	e-lodgment of notification to the Trade & Industry Department about cut- and-sewn garments manufactured in HK			
Certificate of Origin ("CO")	e-application for CO to the Trade & Industry Department or other government approved organisations			
Dutiable Commodities Permit ("DCP")	e-application for DCP to Customs for import, export, manufacturing or storage of dutiable commodities			
Electronic Cargo Manifest ("EMAN") (excluding road mode)	e-submission of manifests for air, rail, water cargo to the Census Department and the Trade & Industry Department     e-receipt of notice / voucher from Customs and     e-communication with other government departments			
Notifications under Textiles Trader Registration Scheme ("TTRS")	e-submission of notification to the Trade & Industry Department for textile trading under TTRS			

	Other Value-added Services
Services	Details
Trader Documentation Services	web-based application solutions     facilitates secure electronic document exchange for international trade transactions
Electronic Shipping Orders	<ul> <li>platform that assists shippers and forwarders to prepare and submit shipping orders and obtain draft bills of landing</li> </ul>
Automated Manifest Services	e-solution for carriers and non-vessel operating common carriers     meets the requirements under the "24-hour Rule" imposed by the US Customs and Border Protection
Digital Certificate	supports digital signatures     ensures secure electronic transactions
	7

#### **Our Substantial Customer Base**

- Over 54,000 registered users including manufacturers, importers, exporters, freight forwarders, logistics services providers, and carriers
- ◆ Steady transaction volume over 19 million in 2006
- Dedicated customer services: hotline, onsite technical support, 35 customer services centres, training support, and account managers for key clients

۶



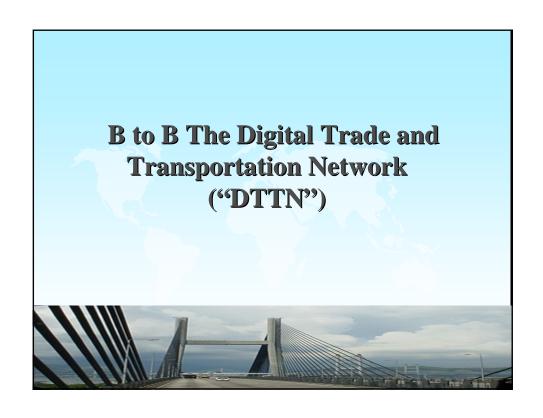


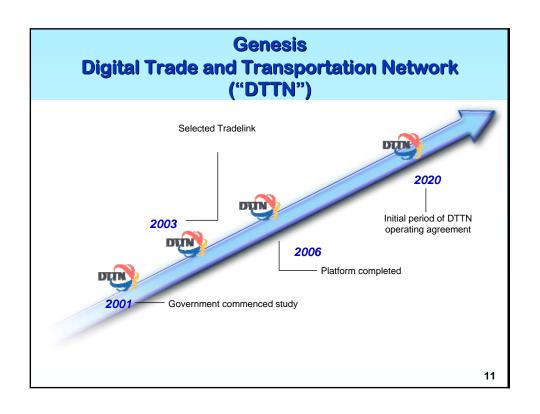
Support for both web based service and client software based service

**Customer Hotline and Training** 

- Three tiers with 100 + staff
- Dual call centers
- Sophisticated Customer Relation Management System
- Dedicated training centers







### **Launch of DTTN**

### Capital

- Tradelink:HK\$76,500,000
- HK SAR Government:
   HK\$31,500,000
- Other Shareholders: HK\$42,000,000

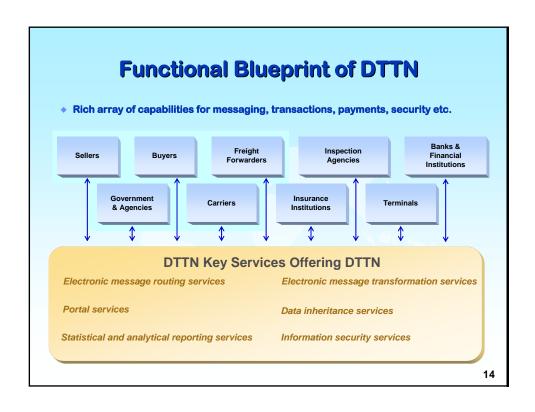
12

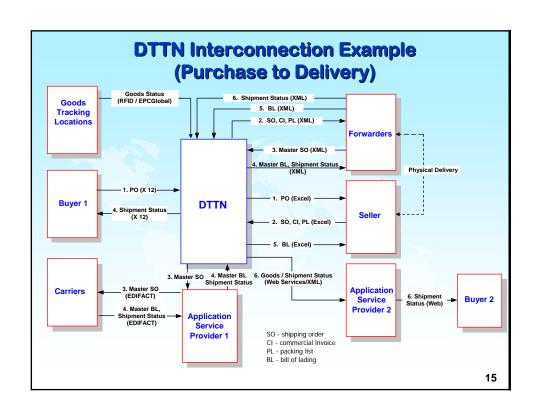
## **DTTN Services - Core Infrastructure**

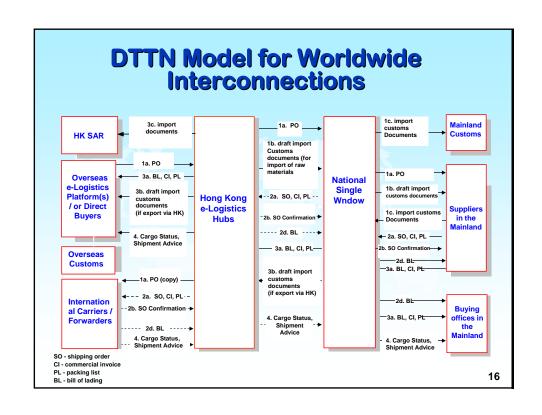
Reliable, secure transformation and delivery of legally recognized electronic documents

- **♦** Any-to-any protocol & document transformation
- ◆ Secure delivery encryption & digital signatures
- **◆** Documents stored online for 2 years, offline for 7 years
- Data inheritance service allowing reuse of data and documents
- Creating a network with world-wide reach







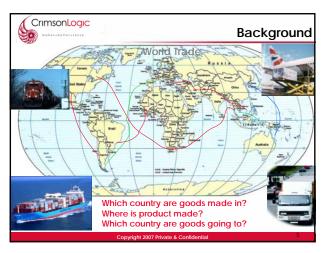






Paper
Trusted Electronic Documents for Cross-border Trade



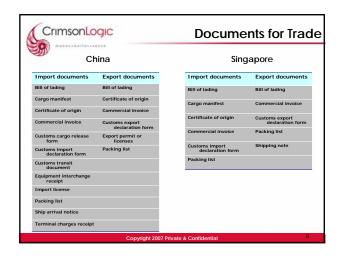


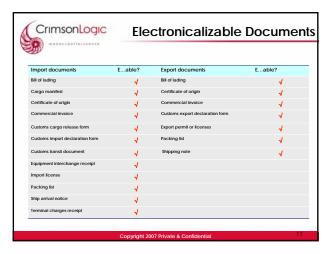


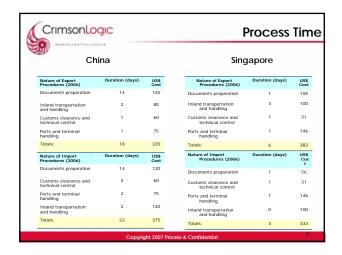


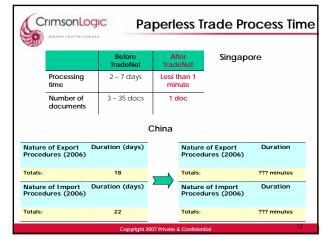


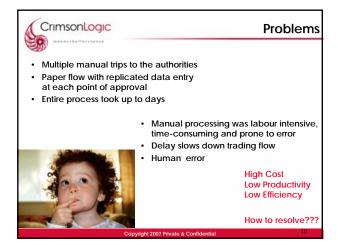
	Documents	Time for Cost to Documents Time f				Cost to	
Region or Economy	for export (number)	export (days)	export (US\$ per container)	for import (number)	Time for import (days)	import (US\$ per container)	
ast Asia & Pacific	6.9	23.9	884.8	9.3	25.9	1,037.1	
Europe & Central Asia	7.4	29.2	1,450.2	10.0	37.1	1,589.3	
atin America & Caribbean	7.3	22.2	1,067.5	9.5	27.9	1,225.5	
4iddle East & Vorth Africa	7.1	27.1	923.9	10.3	35.4	1,182.8	
DECD	4.8	10.5	811.0	5.9	12.2	882.6	
South Asia	8.1	34.4	1,236.0	12.5	41.5	1,494.9	
Suh-Saharan	8.2	40.0	1,561.1	12.2	51.5	1,946.9	

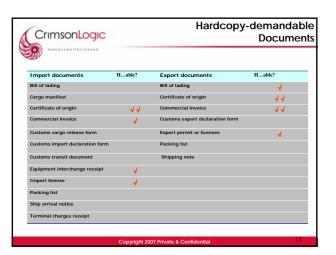




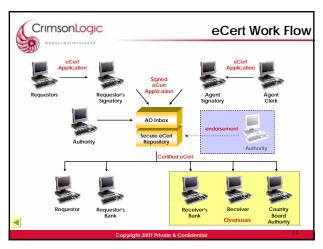




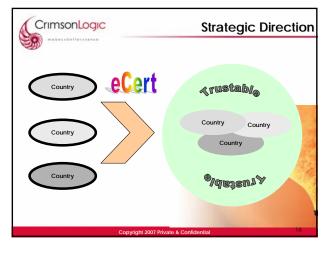










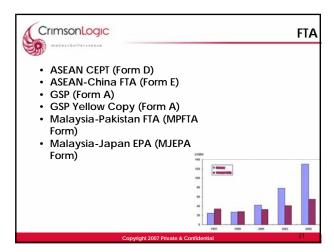




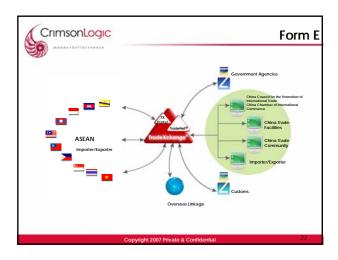




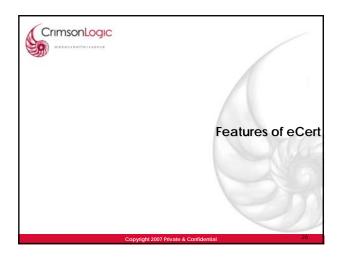


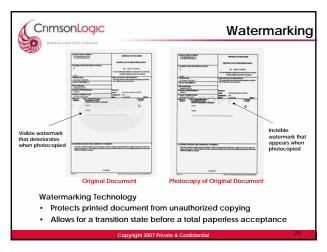




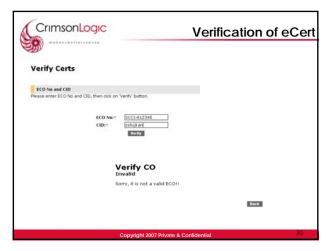


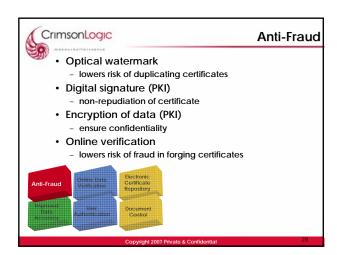


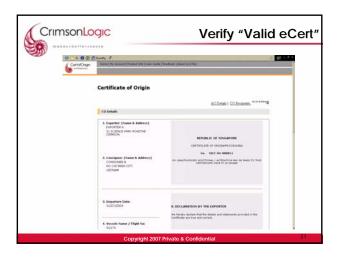




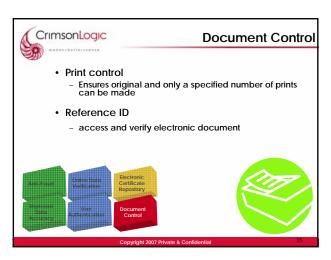


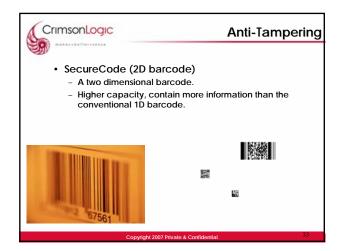


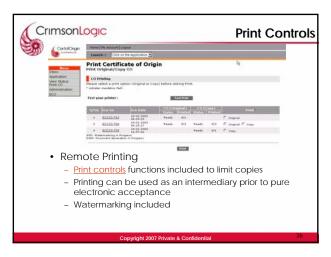


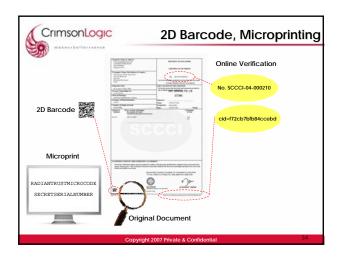


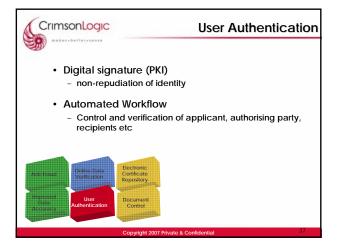


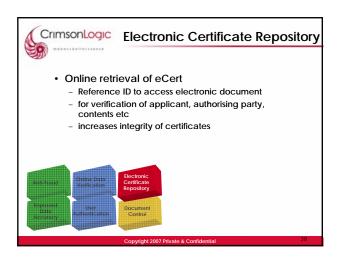


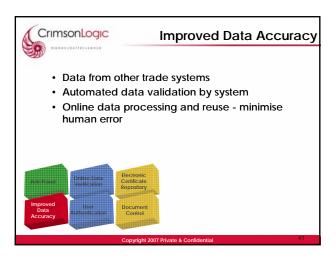




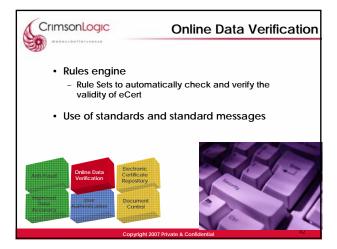


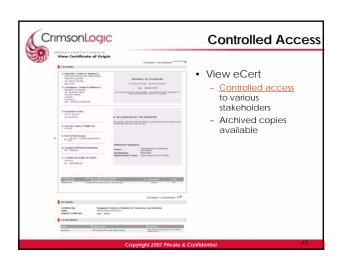




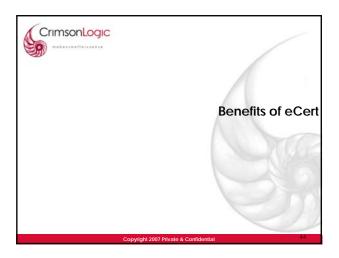




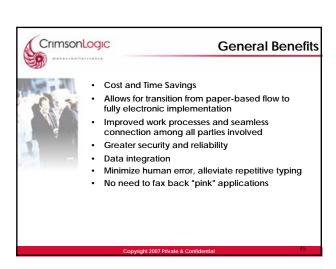










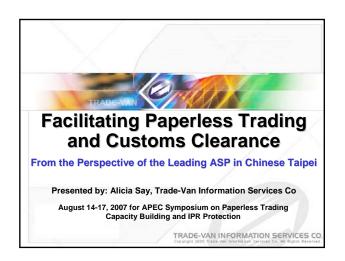


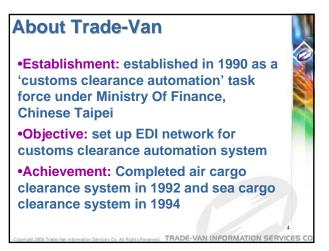




**Paper** 

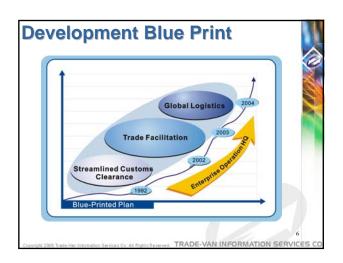
**Facilitating Paperless Trading and Customs Clearance** 

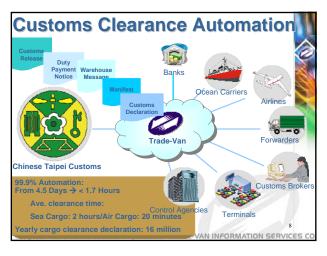


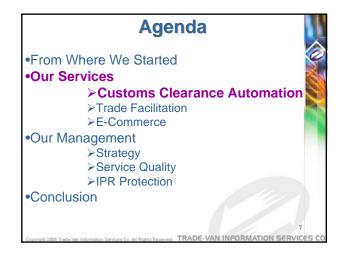


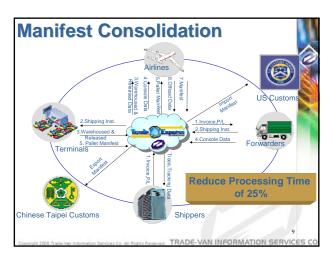


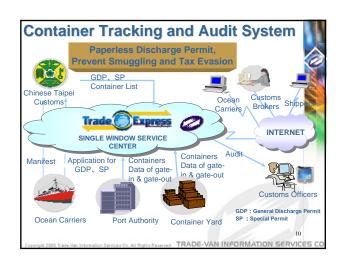




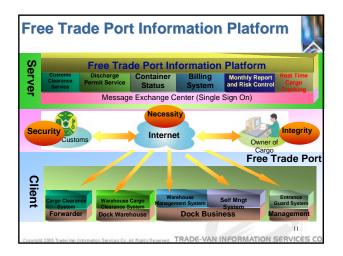


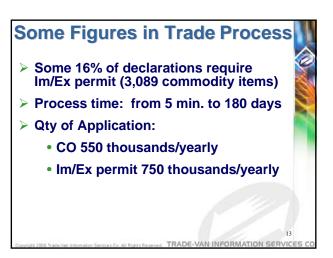


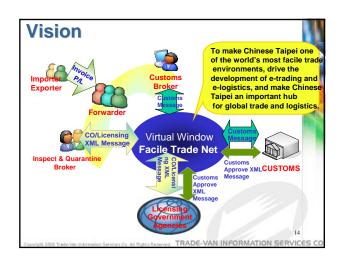


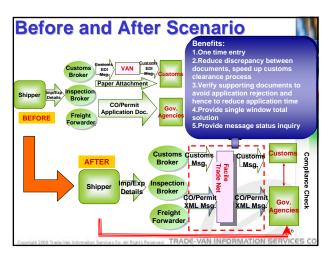


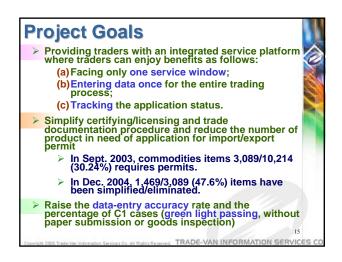


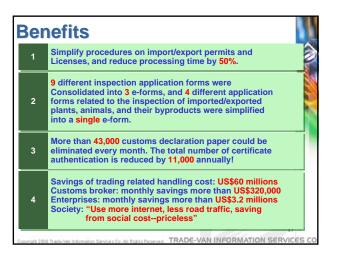


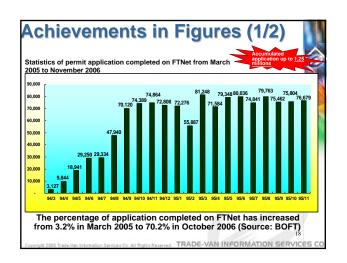




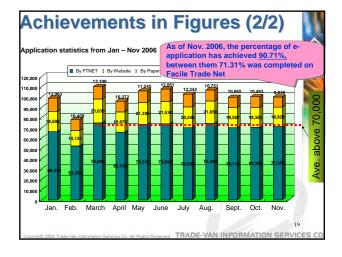


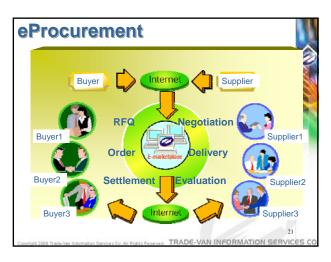




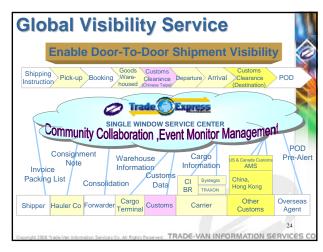


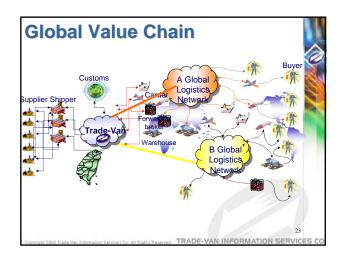






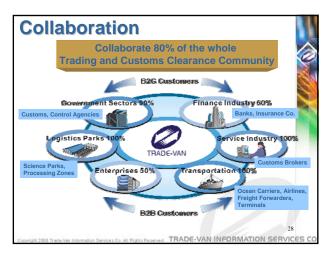


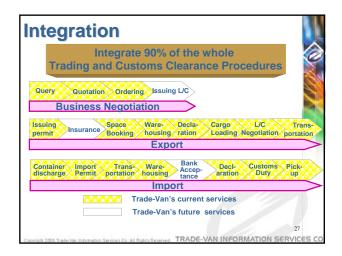




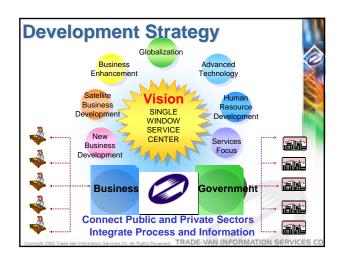




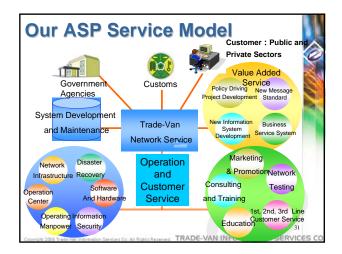


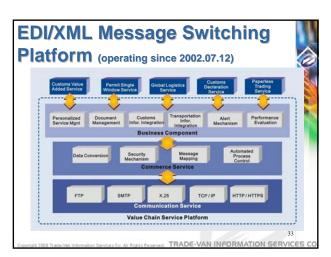


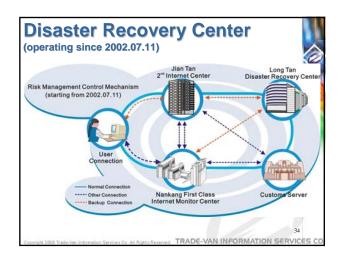


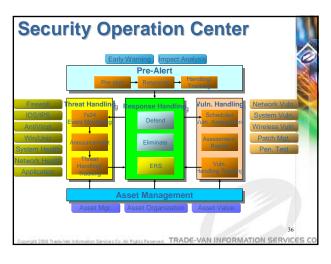














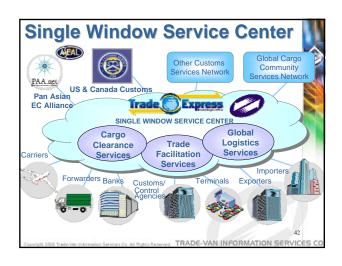




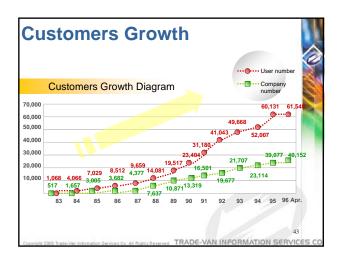














Paper Readiness of the public sector for implementing paperless trade in Viet Nam

## Readiness of the public sector for implementing paperless trade in Vietnam APEC symposium on Paperless Trading Capacity Building and IPR Protection

## Role of the public sector

- Regulator: create enabling policy and legal framework
- Facilitator: provide public services and support activities to promote paperless trade
- Leader: act as role model in implementing paperless trade

## Contents

- Role of the public sector in promoting paperless trade
- Current status of online public services
- Cases of public services to facilitate paperless trade

## Policy and Legal Framework

- The Master Plan for E-commerce Development in the 2006-2010 period
- Electronic Transaction Law
  - E-commerce Decree
  - Decree on Digital Signatures and CA Services
  - Decree on E-transactions in Financial Activities
  - Decree on E-transactions in Banking Activities
- Civil Code
- Commercial Law
- Customs Law, Accounting Law
- Sub-laws, regulations

## Role of the public sector in promoting paperless trade FOR MORE INFO... Vietnam E-commerce Report 2004, 2005, 2006 on www.mol.gov.vn

## Support activities

- Awareness raising and training
- Social movement: Vietnam E-commerce Association (Vecom) to align businesses in implementing e-commerce
- National E-commerce Portal
- International cooperation

## Public services Information disclosure on Government agencies' website Trade-related public services (C/O, special license, garments export visa, etc) E- customs E-tax Online business registration (e-licensing)

## Development of e-Government Current status: All ministries and 52/64 provinces have websites, most of which were up and running since 2004 Some websites offer basic online services (access to business information, application form download, etc) Lack of synchronized information system and database for all agencies in the Government -> duplicate resources and fragmented communication E-Government goal in the Strategy for ICT Development towards year 2010 100% Gov. agencies have websites with comprehensive information about their respective area of management, policies and regulations, administrative procedures, investment projects and procurement plans Some procedures of application, registration and licensing services are provided online via the information systems of government agencies at the municipal and provincial level

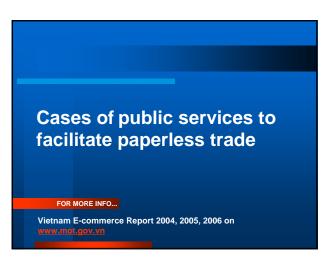






	E D 11	5	1			
E-Readiness Ranks of Ministries						
No	Ministry	Technical Infrastructure	Human Resources	ICT application	Organization and policy	ICT Index
11	Ministry of Culture and Information	0,6038	0,2663	0,3461	0,2500	0,4303
12	National Institute for Science and Technology	0,5209	0,1409	0,5165	1,0000	0,4278
13	Ministry of Planning and Investment	0,4924	0,5366	0,1978	0,2500	0,4044
14	Ministry of Natural Resources & Environment	0,4703	0,3036	0,3536	0,5000	
15	Vietnam Television	0,4662	0,4276	0,1274	1,0000	
16	Ministry of Science and Technology	0,4270	0,4108	0,2086	0,1667	
17	Ministry of Foreign Affairs	0,3414	0,1675	0,4613	0,3333	
18	General Statistics Office	0,3505	0,2783	0,3529	0,6667	
19	Voice of Vietnam Radio	0,3046	0,2947	0,3610	0,5000	
20	Ministry of Industry	0,3994	0,3514	0,1839	0,6667	

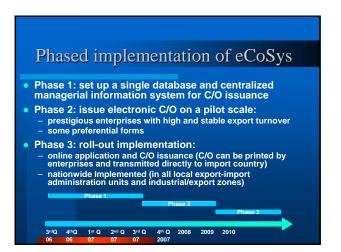




## **E-Readiness Ranks of Localities** Cities/ Provinces Technical Human Infrastructure Resources ICT ICT application business Organization and policy HCM City 0.4883 0.2994 0.8252 0.6667 0.6095 Da Nang 0.5740 0.1364 0.8889 Can Tho 0.4094 0.4161 0.5827 0.0553 Ba Ria -Vung Tau 0.3656 Khanh Hoa 0.2693 0.4695 0.1454 0.8889 Dong Nai 0,3060 0,5052 0,5550 0,1863 0,0000 Lam Dong 0,4330 0.2224 0.4070 0.1993 0.6667 Quang Ninh 0,2710 0.2867 0.2621 0.5000 0.5556 Quang Binh 0.3022 0.2348 0,8889

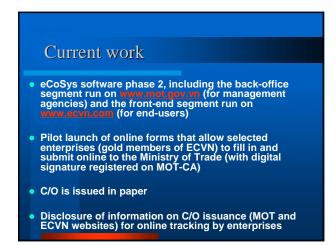


## Online public services Disclosure of public service procedures on websites - 35 provinces/cities disclose on their websites information about public service procedures, required documents, agencies in charge, processing time and fees, etc - Hanoi and HCM City's websites allow online lookup of application's status • Online provision of public services: 3 localities (Hanoi, HCM City, Da Nang) - Business Registration - Construction License (for private home construction) - Customs Declaration

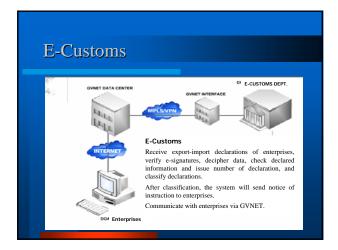


## Completed tasks • eCoSys software phase 1: http://ecosys.mot.gov.vn • Certification system (MOT-CA) for the generation and authentication of digital signatures in eCoSys • The sub-system for managing C/O form A (footwear exported to EU), connecting MOT and local exportimport administration units • EDI standard (XML) for electronic data interchange between MOT and VCCI

## E-customs in HCM City HCM City Customs Department: implemented pilot e-customs procedures since 4/10/2005 Achievements after one year: - 12,953 customs declaration forms processed (10,294 for import; 2,659 for export) - USD 1.13 billion turnover - 92 enterprises selected to participate in e-Customs procedures - VND 1,219 billion tax collected - Average clearance time: - 5-10 minutes for "green current" goods - 20-30 minutes for "yellow current" goods - 1-2 hours for "red current" goods - 3 average time saving: 4-8 hours per lot of goods







## Some drawbacks Participation of enterprises High requirements of eligibility Enterprises' technical infrastructure Low awareness (and skills) Category of goods subject to e-customs clearance: limited Scale of implementation: narrow E-customs procedures yet to be completely paperless yet to be seamless Yet to be completely automated (in the back end)

# Conclusions Key issues to tackle: Policy and legal framework Technical infrastructure Awareness Human resources (knowledge and skills) Organizational and operational structure Require overall reform of the administrative mechanism and vigorous efforts in capacity building Hope to benefit from APEC paperless trade agenda

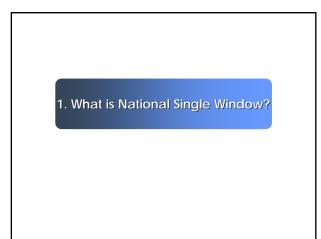




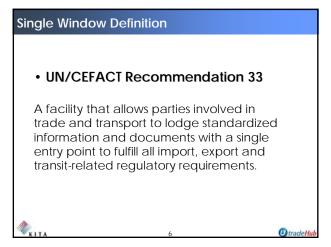
## **Paper**

Korea's National Single Window Platform for paperless trade and e-logistics

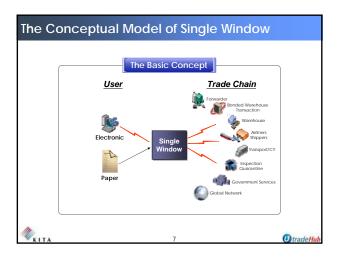


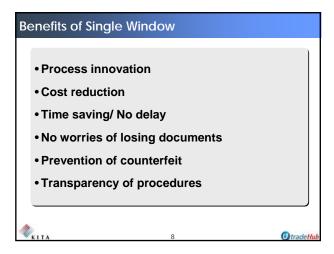




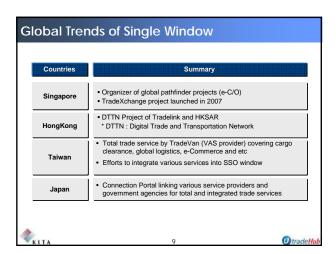


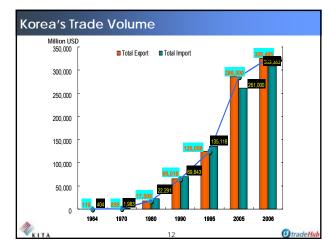






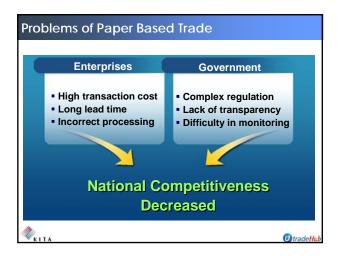


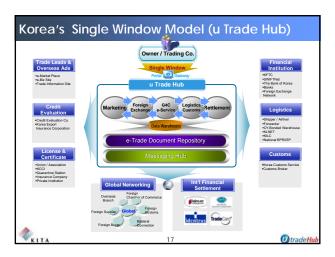




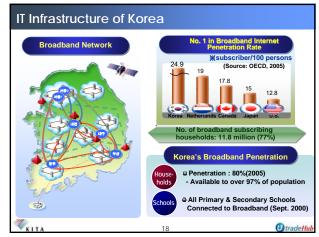
2. Why Do We Need It?

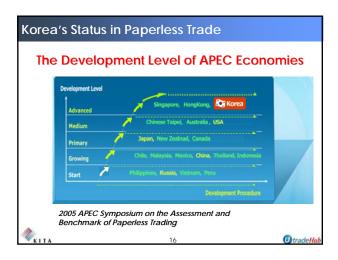


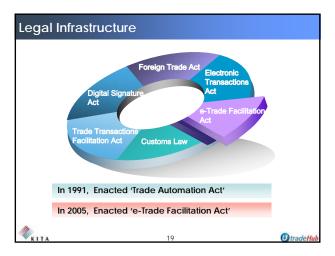




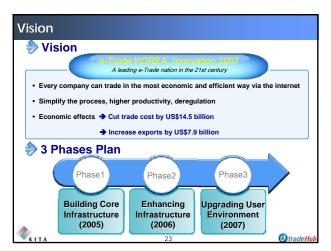






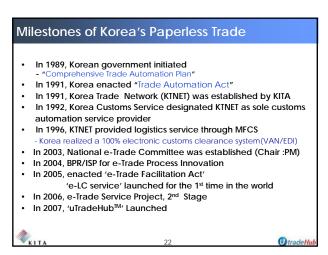


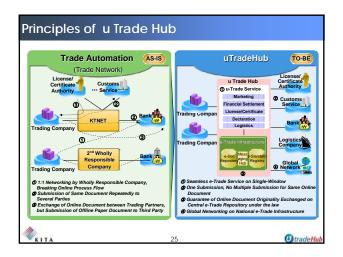




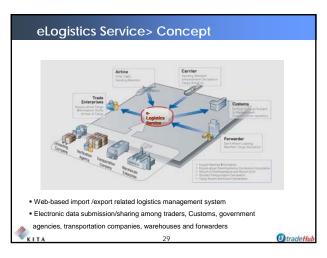
4. e-Trade Korea 2007 Project



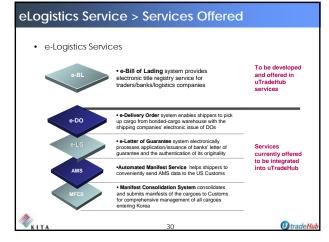




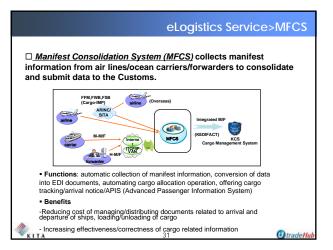


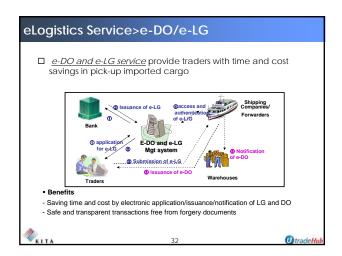


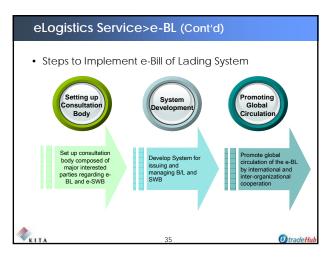


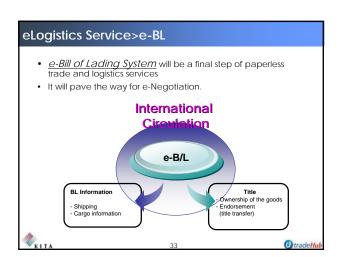


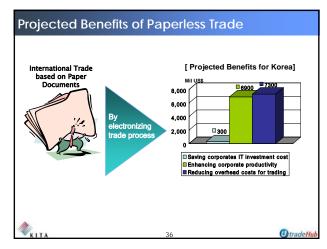


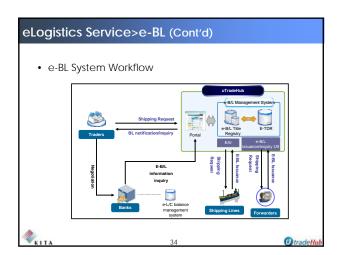


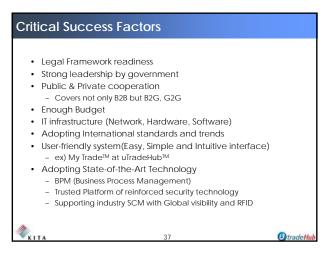




















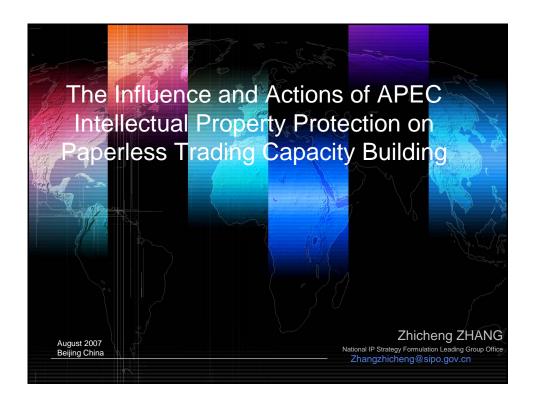






## **Paper**

The Influence and Actions of APEC Intellectual Property Protection on Paperless Trading Capacity Building



The influence and actions of APEC intellectual property protection on paperless trading capacity building

- The relationship between intellectual property protection and paperless trading capacity building;
- The difficulties of intellectual property protection for developed economies in paperless trading capacity building;
- The difficulties of intellectual property protection for developing economies in paperless trading capacity building;
- Problems related with intellectual property protection for the economies and paperless trading capacity building;
- Major problems related with intellectual property protection that can affect the APEC paperless trading capacity building;
- Suggestions for development.

Concept and definition (1)

Paperless trading: the activities of trade data exchange that are conducted in electronic form. It refers to the various participants in the trade chain that have used the means of information technologies to realize the standard business data transmission and processing between the participants and the application systems, in order to complete the whole process of transaction for the trading activities.

[Source: APEC Assessment Report on Paperless Trading (2005)]

Zhangzhicheng@sipo.gov.cr

The relationship between intellectual property protection and paperless trading capacity building

Concept and definition (2)

Electronic commerce means information generated, sent, received or stored by electronic, optical or similar means including, but not limited to, electronic data interchange (EDI), electronic mail, telegram, telex or telecopy. It also includes the business activities undertaken by means of information interchange and storage that have used substitutes to replace paper.

[Source: UNCITRAL Model Law on Electronic Commerce]

Concept and definition (3)

Electronic commerce: all activities related with products, promotion, marketing, sales, logistics and service that are undertaken by means of electronics.

[Source: WTO]

Zhangzhicheng@sipo.gov.cr

The relationship between intellectual property protection and paperless trading capacity building

Concept and definition (4)

Up till today, there is still no universally recognized definition to paperless trading. Out of the necessity of paperless trading research, based on the analysis and induction of the collected literature, defines it as:

"a significant instrument in the process of international trade that integrates the business behavior of trading partners with the accomplishment of government functions by way of information technology and standardized rules for the purpose of realizing the electronic data exchange (EDI) between the trade administration departments of the government, enterprises and value-adding service providers and thus stimulating trade development."

[Source: APEC Research Report on Paperless Trading Capacity Building and Intellectual Property Protection (2007)]

## Concept and definition – conclusion

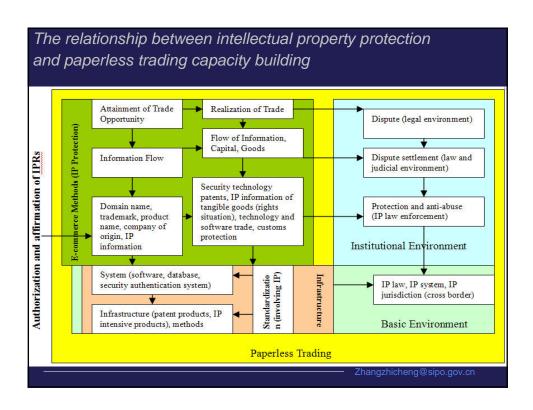
Although paperless trading capacity building has market characteristics, in nature it is to allow all economies to undertake infrastructure construction in order to achieve easiness and freedom in trade and it is the ability building process for setting up a trade bridge between the public service in trade and the economies, which will be realized through digitalization. For this reason, the evaluation of the influence by intellectual property on paperless trading capacity construction should be based on the common interests and the public service ability construction instead of the consideration of business operation process and the profit distribution.

Zhangzhicheng@sipo.gov.cn

The relationship between intellectual property protection and paperless trading capacity building

## Basics and conditions

- ★ Basic information technologies: network technologies, communication technologies, etc.;
- ★Assistive information technology: security technologies, electronic signature technologies, electronic certification technologies, electronic contract technologies, etc.;
- ★ Commodities and commercial service identification system;
- ★ Standardization system ;
- ★ Software and database.



- The major influence of intellectual property protection on paperless trading capacity building
- ★ To paperless trading infrastructure construction;
- ★ To the application of necessary paperless trading technologies;
- ★ To the common will of the economies.

The difficulties of intellectual property protection for developed economies in paperless trading capacity building

## General conditions:

The complete intellectual property system, rich IP resources and strong enforcement and management capabilities have provided sufficient guarantee to paperless trading capacity building.

Zhangzhicheng@sipo.gov.cr

The difficulties of intellectual property protection for developed economies in paperless trading capacity building

## Major obstacles:

- ★ Patents have created difficulties to the application of technologies ;
- **★**The business modes and patent protection have increased risks for business operation;
- **★** Expensive intellectual property protection and application cost.

The difficulties of intellectual property protection for developed economies in paperless trading capacity building

- Major obstacles :
- ★ Legal construction cannot meet the requirements of intellectual property protection for paperless trading;
- ★ The new intellectual property has restricted the paperless trading capacity building;
- ★The expenses for purchasing intellectual property rights have negatively influenced the paperless trading capacity building;
- ★ Intellectual property protection has technically confined paperless trading capacity building for developing economies.

Zhangzhicheng@sipo.gov.cn

Problems related with intellectual property protection among the economies

- The standardization issues related with intellectual property have delayed the process of paperless trading;
- The difference of creative abilities have caused the different profit earnings for various economies in the process of paperless trading and have affected the political wills of the economies;
- The truthfulness of trading messages cannot be really guaranteed;
- The territoriality of intellectual property protection and the cross-border characteristics of paperless trading will lead to disputes in administration;
- There are no effective coordinative system and development frame for intellectual property related with paperless trading.

Major issues related with intellectual property protection that can affect the APEC paperless trading capacity building

- Governmental ability
- Trading platform
- Technical support
- Participation system

Zhangzhicheng@sipo.gov.cr

## **Development Vision**

Realize the coordinated development of capacity building and intellectual property protection!

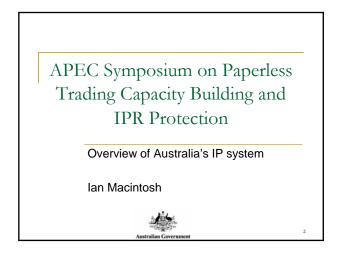
- ★ Strengthen intellectual property protection for the developing economy according to needs;
- ★Increase the sharing space for intellectual property related with paperless trading;
- **★**Use adaptive policies to promote the construction of public service system ;
- **★**Increase coordinative ability related with intellectual property policies.



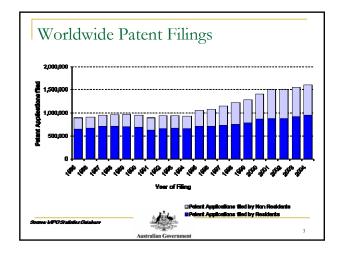


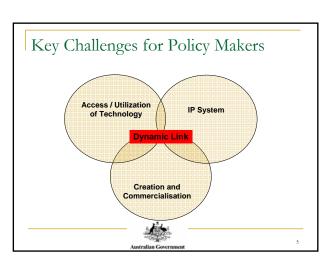
Paper Overview of Australia's IP system

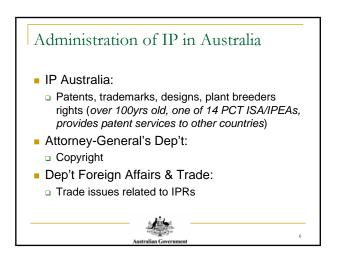
1



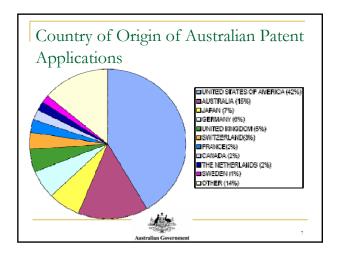
# Australia's IP Policy Framework Enhanced trade and investment; Technological development Internationally competitive enterprises Effective commercialisation of inventions and innovations Social and cultural development; and Secure international reputation for exports.









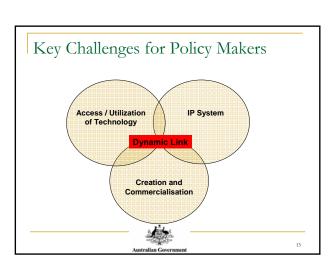
















Paper New Development of Intellectual Property Protection in China

### New Development of Intellectual Property Protection in China

Li Shunde
Researcher and Doctoral Advisor
Institute of Law, Chinese Academy of Social Sciences

- I. The release and implementation of Regulations on Protecting the Right of Propagation through Information Network
- (It was passed on May 10, 2006, released on May 18, 2006 and implemented on July 1, 2007)
- 1. Standardize the protection of the right for information dissemination through network
- Anyone who wishes to provide works of the owner to the public through the information network shall be approved by the owner and make the necessary payment unless specifically defined by law and regulations.

- I. The release and implementation of Regulations on Protecting the Right of Propagation through Information Network
- II. Further lower the threshold of criminal liabilities in intellectual property rights to reinforce the criminal remedy
- III. Join WCT and WPPT

- 2. Standardize the protection of the technical measures taken by the owner for protecting the right of dissemination through the information network
- It is forbidden to manufacture, import or provide to the public any systems or parts that are used for evading or destroying the technical measures or to provide services in evading or destroying the technical measures.
- 3. Standardize the protection of the right of managing electronic information
- It is forbidden to provide works for which it is known or should be known that the right of electronic information management has been deleted or changed without authorization of the owner.

- 4. Establish simple procedures of "notify and delete" in handling infringement disputes
- In case the owner believes any works on the network have infringed its right or have deleted or changed the right management electronic information, it can require the network service provider in written form to delete the works or disconnect linkage with the works. The network service provider, upon receipt of the notice from the owner, shall immediately delete the works or disconnect linkage with the works that are suspected of infringing rights and shall notify the client. In case the client believes the works have not infringed the rights of others and has requested in written form to recover, the network service provider shall immediately recover the deleted works and restore the linkage to the works. The owner who has misused the notice and has caused any losses to the client shall bear the compensation expenses.
- · (2) Statutory license
- For the purposes of implementing the nine-year compulsory education or any state education plan via the information network, it is allowed to use extracts, short writings, music works, single art work or photographic works of the copyright owner for preparing teaching materials, which will be provided to registered students by statutory educational departments via the information network. However, remuneration should be paid.
- In case a network service provider need to provide to the public any works that have been published by a Chinese citizen, proprietor or organization which are related with poverty relief or any works that meet the basic cultural demand for poverty-relief purposes, it should consult with the copyright owner by means of announcements and pay the necessary remuneration. However, it shall not directly or indirectly gain profit from it.

- 5. Clarify the reasonable restraint on the right of communication via information network
- (1) Reasonable use
- To reasonably extend the reasonable use of works to the network environment as stipulated by the Copyright Law, the provision of works of the owner via the information network for purposes of classroom teaching and governmental use will require no permission from or payment to the owner.
- With regard to the works that are damaged, damaged or the storage format is outdated, which have been legally digitalized, the libraries and archives can provide such works to their clients via the information network.

- 6. Clarify exemption conditions for the network service provider
- A network service provider that provides automatic connection service and automatic transmission service, as long as it has provided the services in compliance with commands of the clients without changing the transmitted works or transmitting the works to unauthorized parties, it shall not bear any liabilities related with compensation.
- 2. In case a network service provider has used automatic storage information to provide service to the clients for the purpose of increasing the network transmission efficiency, it shall not bear any liabilities related with compensation as long as it has not changed the stored works, has not affected the monitoring of the use of the works by the client's website and has processed according the disposal of the works by the client website.

- 3. A network provider that only provides services of information storage space shall not bear any liabilities related with compensation as long as it has specified it only provides service, will not change the stored works, does not know or should know the works are infringing products, has not earned profit from such infringement and has immediately deleted the infringing works upon receiving written notice from the copyright owner.
- 4. A network provider that only provides services of searching and linkage shall not bear any liabilities related with compensation as long as it has immediately disconnected linkage with the infringing works upon receiving written notice from the copyright owner. However, it will bear the liabilities of infringement if it continues linkage with the works when it knows or should know they are infringing works.
- 1. It has further reduced the standard for constituting the crime of copyright infringement:
- It has reduced the standards of crimes related with copyright infringement from the total volume of 1000 pieces to 500 pieces with regard to the copy and distribution of writings, music, movies, TV programs, video works, computer software and other works without permission of the copyright owner.

- II. Further lower the threshold of criminal liabilities in intellectual property rights to reinforce the criminal remedy
- On April 4, 2007, the No. 1422 conference of the judicial committee of the Supreme People's Court and the No.75 conference of the 10th the procuratorial committee of the Supreme People's Procuratorate have passed the Provisions of the Supreme People's Procuratorate and the Supreme People's Court on Relevant Issues Regarding the Processing of Criminal Cases Related with the Infringement of Intellectual Property Rights (2), which was released and implemented on April 5, 2007. It has further revised and supplemented the standards of criminal liabilities related with copyright infringement.
- 2. It has revised and reduced the standards of "other serious circumstances" and "other especially serious circumstances":
- It has reduced the standards of other serious circumstances related with crimes of copyright infringement from the total volume of 1000 pieces to 500 pieces with regard to the copy and distribution of writings, music, movies, TV programs, video works, computer software and other works without permission of the copyright owner.
- It has reduced the standards of other especially serious circumstances related with crimes of copyright infringement from the volume of 5000 pieces to 2500 pieces of copy products.

- 3. It has clearly defined the meaning of "copy distribution" crime
  of copyright infringement which includes copy, distribution and
  the conduct combining copy and distribution. The holder of
  infringing products who promotes infringing products through
  advertising and soliciting subscription will be regarded as
  "distribution".
- 4. It has standardized the application of charges against crimes related with copyright infringement which has clearly defined the illegal publication, copyright and distribution of the works of others will constitute crimes and are subject to penalties according to the criminal rules on copyright infringement.
- 5. It has clearly defined the standards of condemnation and sentence for entities and individuals. An entity that has committed crimes related with the infringement of intellectual property as stipulated from Article 213 to Article 219 of the Criminal Law will be punished according to the standards of condemnation and sentence for individuals as stipulated in the Provisions released in 2004 and the New Provisions.
- 7. It has stipulated the rules of public prosecution and private prosecution for criminal cases related with intellectual property which has truly protected the rights of the victim in criminal private prosecution. It has defined that the people's court shall accept according to law any criminal cases related with infringement of intellectual property for which the victim has evidence to prove and has appealed to the people's court. With regard to any criminal cases that seriously undermine social order and the interests of the state, the people's procuratorate will initiate public prosecution according to law.
- 8. It has defined the circumstances of crimes related with infringement of intellectual property which are applicable to probation. The criminals related with the infringement of intellectual property which meet probationary conditions are subject to probation. The following four circumstances are not applicable to probation: those who have again committed crimes related with infringement of intellectual property after they have received criminal or administrative penalties due to infringement of intellectual properties. Those who refuse to demonstrate repentance. Those who refuse to surrender the illegal gains. Other circumstances that are not suitable for probation.

• 6. It has defined the considerable increase of fine in addition to the application of principal penalty which for the first time has specified the standards of fine related with infringement of intellectual property. With regard to crimes related with infringement of intellectual property, the people's court will determine the fine by comprehensively considering the illegal gains, illegal business volume, losses that have been caused to the victim, social harmfulness, etc.. The fine will be at least the same amount and less than five times the amount of the illegal income, or will be above 50% and less than the same amount of the illegal sales volume.

#### III: Joining WCT and WPPT

- WIPO Copyright Treaty (WCT) was signed in Geneva on December 20, 1996 and came into force on March 6, 2002. By December 2006, 62 countries have joined this treaty. China decided to join this treaty on December 29, 2006 and it joined this treaty on June 9, 2007.
- WIPO Performances and Phonograms Treaty (WPPT)
  was signed in Geneva on December 20, 1996 and
  came into force on May 20, 2002. China decided to
  join this treaty on December 29, 2006 and it joined
  this treaty on June 9, 2007.

# Thank you!

Contact details: 010-64054144 ( O ) lishunde29@sohu.com sdli@cass.org.cn



#### **Paper**

IP Cooperation and Enforcement

# MEXICAN INSTITUTE OF INDUSTRIAL PROPERTY (IMPI)

#### "IP COOPERATION & ENFORCEMENT"



Gilda González
Director of Intellectual Property Protection
August 15, 2007

#### **IPR-ENFORCEMENT MEXICO**

#### IMPI

- ❖ The Mexican Institute of Industrial Property (IMPI) is the administrative authority in industrial property matters.
- ❖ Is a decentralized body with legal personality and its own budget which have various objectives. Created by Presidential Decree in 1993.
- Besides from being a registration authority dedicated to the granting of patents and trademarks registrations, IMPI is also responsible for imposing sanctions to the illegal use of this rights, and to declare the cancellation or annulment when a third party files a suit because he is being affected due to a new granting or registration.









#### Why public awareness?

To many people IP remains an obscure legal concept of little relevance to everyday life.



Intellectual Property is the property derived from creations made by the human mind. We need to protect it.

#### Public awareness...

- To promote and enhance IPR protection as a power tool for economic development and wealth creation.
- To make people become aware of IPR enforcement.



"Imagination is more important than knowledge"

Albert Einstein



#### **IP COOPERATION**

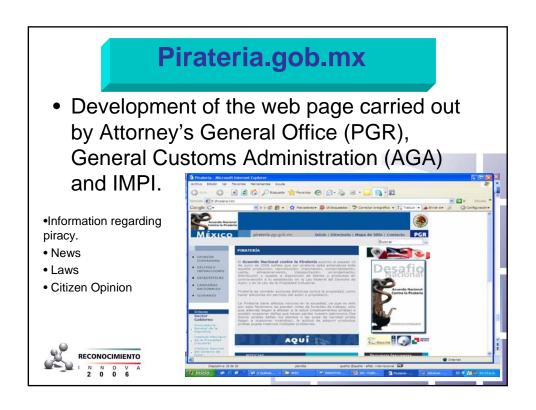


#### Public awareness:

- People in Mexico is not conscious on IPR enforcement.
- Mexico has initiated several public awareness campaigns.







# PRIVATE-PUBLIC RELATIONSHIPS

- Mexico will publish resolutions with a deterrent objective
- Mexican government is negotiating agreements with private organizations
- On May 28, 2007: started verifying "cybercafés" and its downloading actions to prevent and to stop this illegal activity.





# PRIVATE-PUBLIC RELATIONSHIPS

- June 2006, National Anti-piracy Agreement
  - ➤ Federal, Estatal & Municipal Authorities
    Private-Public relation
  - Involved all Federal Agencies



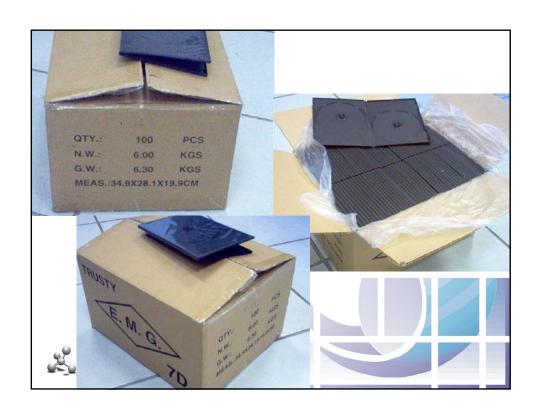


**PGR** 

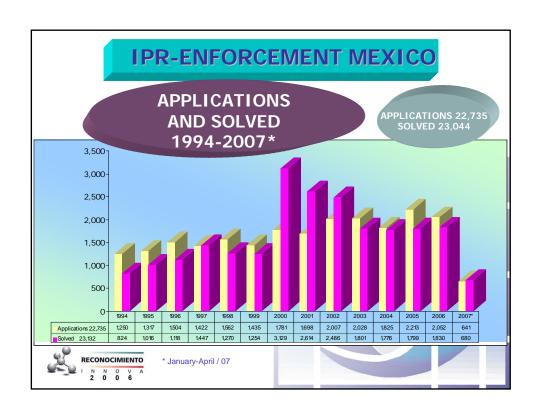


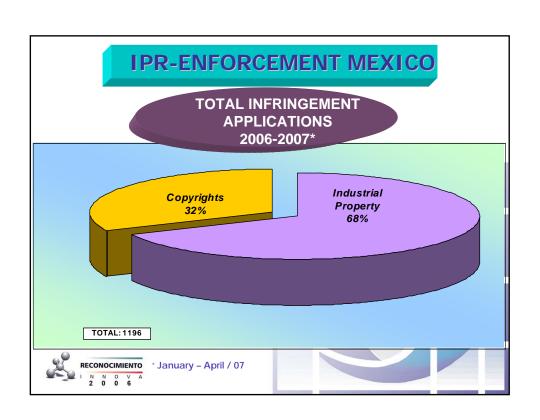


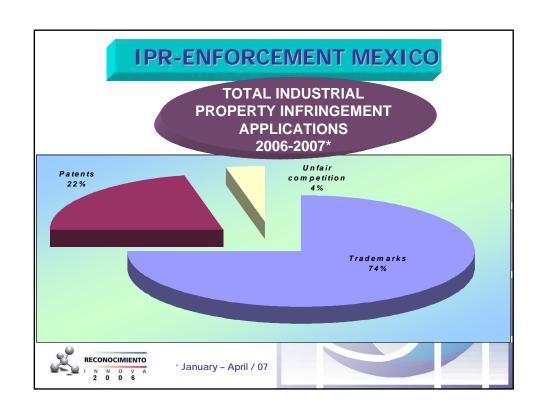




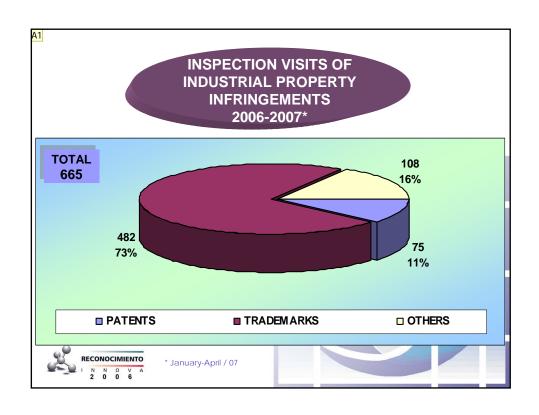


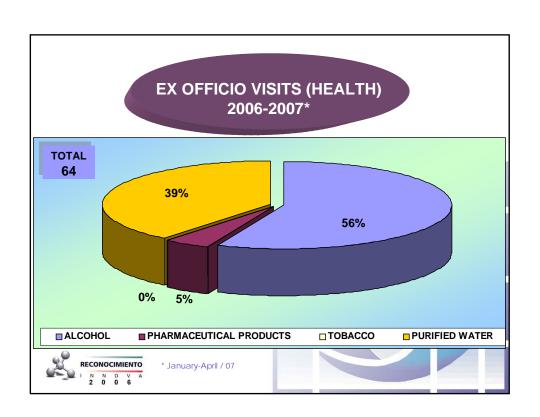






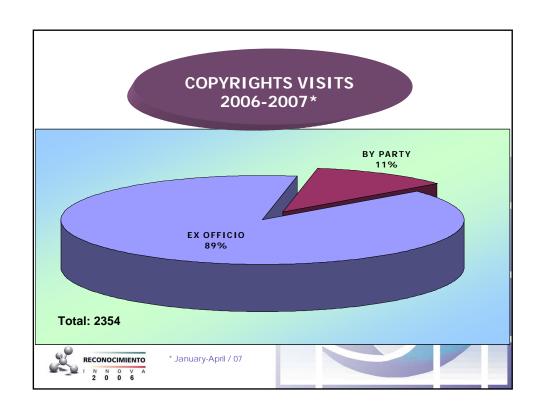


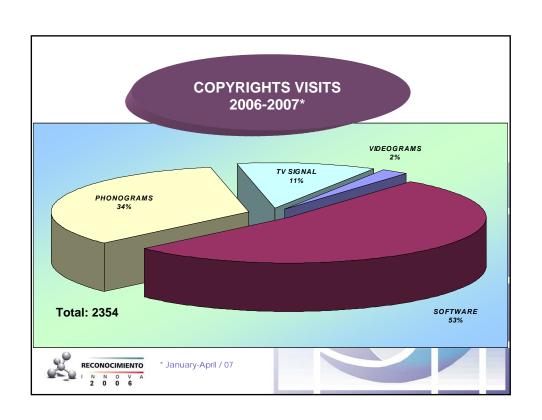


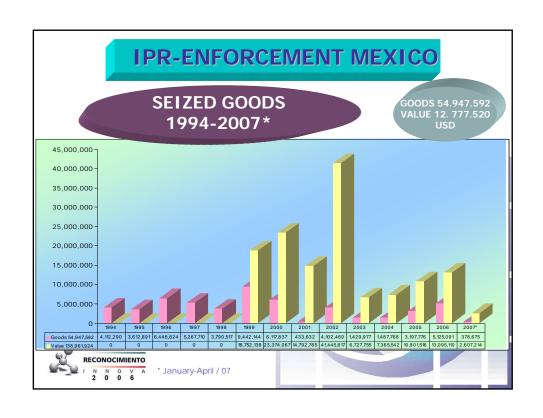


#### Slide 22

Cámbiese: actualizar a abril 07 Archivom, 05/29/2007 **A1** 











# Paper THE PERUVIAN LEGAL FRAMEWORK AS SUPPORT OF THE PAPER LESS CAPACITY BUILDING

Successful Experiences in the Public Sector

#### THE PERUVIAN LEGAL FRAMEWORK AS SUPPORT OF THE PAPER LESS CAPACITY BUILDING

Successful Experiences in the Public Sector

María Victoria Navarro Crespo Beijing, August 2007





#### A Digital Microform - DM

- Digital Microform: Digitalized Image of a document saved in a physical media technically suitable through a computer or electromagnetic process with the object that the image can be saved, seen, read and reproduced in printed copies esentially the same as the original document.
- For the recognition of legal effects, the DM must fulfill formal and technical requirements.

5



#### **Summary**

- 1. Basic Concepts
- 2. Main Purposes of the Digital Microforms Legal System, Computer Law and its Principles
- 3. Peruvian Laws related with Digital Microforms
- 4. Official Infrastructure or Electronic Signatures
- Peruvian Successful Experiences in the Public Sector
- 6. IT Legal Services and Software Made in Peru
- 7. Projects
- 8. Conclusions

A LA

#### Digital Microform - DM

- Microrecording: Technical Process to obtain microforms (paper – digital) or directly from computer media or produced by computer (digital-digital).
- Microarchive: Systematized group (index, search, retrieval and reproduction in exact copies) of the material elements of support or storage of the digital microforms.

6



1. Basic Concepts



#### Digital Signature

Electronic signature that uses an asimetric criptographic technique based in a unique pair of keys that associates a private key with a public key mathematically related; in a way that, the persons that know the public key can not derived from it the private key.



2. Main Purposes of the Digital Microforms Legal System, Computer Law and its Principles



# Computer Law and Digital Microforms

- One of the principal concerns of Computer Law has been how to create an electronic document with the same or more legal security than the traditional documents in paper.
- An efficient answer requires of the application of two principles:
  - 1. Principle of Functional Equivalency.
  - 2. Principle of Technological Neutrality.

11



#### Main Purposes of the Digital Microforms Legal System

- 1.Replicate in the "virtual world" in the most reliable way the processes and common acts that take place in the "traditional or physical world".
- 2.The Digital Microform must be used as "Proof" or "Evidence" causing in the Judges or Administrative Authorities the same or more legal conviction than the traditional document in paper.



# Principle of Functional Equivalency

- The legal relationships and acts executed by electronic means regulated by law have the same validity and effectiveness than the legal relationships and acts executed in traditional ways.
- The adequate use of IT allows to grant the same legal treatment to electronic and traditional legal relationships and acts.

12



# Computer Law and Digital Microforms

#### **Computer Law:**

- 1.Studies how to solve the problems derived from the intensive and massive use of the Information and Communications Technologies.
- 2. Through the application of its principles, institutions and own tools adequates the traditional legal relationships to the new "computer or virtual" reality.
- 3.Respects the legal institutions.

10



#### **Principle of Functional Equivalency**

#### EXAMPLES:

DIGITAL SIGNATURE = HANDWRITTEN SIGNATURE

ELECTRONIC ADDRESS = HABITUAL ADDRESS

ELECTRONIC NOTIFICATION = PAPER NOTIFICATION

ELECTRONIC TIME STAMP = TRADITIONAL PAPER STAMP

CYBERNOTARIES = NOTARIES



COMPUTER PROOF (EVIDENCE) = TRADITIONAL PROOF (EVIDENCE)



#### **Principle of Technological Neutrality**

- All the technologies that comply with the requirements and results established by law can be used.
- The verification of these requirements and results is realized by using suitable and reliable technical means according to <u>national and international accepted legal</u> <u>and computer security standards</u>.

14

15



# Peruvian Laws related with Digital Microforms

**1. Legislative Decree Nº 681** (10/11/1991)

Regulates the use of advanced technologies on the subject of documents and archives (files) in private entitites. (Digital Microforms, Microrecording and Microarchive)

2. Law Nº 26612 (05/21/1996)

Regulates the transmission of Digital Microforms and the use of digital signature by Cybernotaries.

17



#### Principle of Technological Neutrality

RESULTS THAT TECHNOLOGIES HAVE TO GUARANTEE IN ORDER TO RECOGNIZE THE ELECTRONIC DOCUMENT AS "EVIDENCE" WITH LEGAL VALUE:



- Immutability
- Wholeness (Completeness)
- Stability (Certainty)
- Durability
- Availability
- Legibility
- Formality



# Peruvian Laws related with Digital Microforms

3.Legislative Decree Nº 827 (06/05/1996)

Extends the application of Legislative Decree  $N^{\circ}$  681 to all public entities with previous authorization of the Vice Minister of the Sector or Resolution of the Official of major hierarchy.

**4.Supreme Decree** N° **009-1992-JUS** (06/27/92) **and Supreme Decree** N° **001-2000-JUS** (03/26/00)

Regulates Legislative Decree  $N^{\circ}$  681, Law  $N^{\circ}$  26612 y Legislative Decree  $N^{\circ}$  827.

18



3. Peruvian Laws related with Digital Microforms, Technical and Formal Requirements, Security and Legal Effects



# Peruvian Laws related with Digital Microforms

5. Supreme Decree  $N^o$  002-98-ITINCI (02/21/98)

Approves the Regulation of the technical requirements and procedures of the Organizations necessary to obtain the Certification of Technical Suitability for the Production of Microforms and its Storage in accordance with International Standards.

NTP 392.030-2: (National Peruvian Standard – Last Version 2005) Systems for the Production of Microforms and Electronic Archive Media → Obligatory recording in WORM media (Write Once, Read Many Times).

NO DELETE, NO RE - RECORDING.



#### **Technical Requirements DM**

#### Peruvian National Standard: Manual and Procedures

The procedures (hw, sw and processes of the organizations) must guarantee the following <u>results</u>:

- a) The Microforms reproduce the original documents with absolute accuracy (exactness) and wholeness (completeness).
- The Microforms have the same or more durability, immutability and stability than the original documents.
- c) Obtention of microduplicates.
- d) Issue of Certified Copies.

20



#### **Legal Effects**

The DM that complies with all the technical and formal requirements:

- ✓ Substitutes for all legal effects the original document.
- ✓ Has the presumption of Public Faith before judicial, extra judicial or administrative authorities.
- As it occurs with Public Documents, the legal value of the DM can be sustained by the Cybernotary or Notary with Certification before any authority.

23



#### Formal Requirements DM

- 1.The Microrecording Process must be authenticated by a Cybernotary or a Notary with the technical and legal qualifications recognized in a Certificate.
- 2.Governmental Authorizations.
- 3. The public entity must have certified the Process of Production of Microforms.

21



# Other Peruvian Laws related with Digital Micrforms

Law N° 27269

Digital Signature and Certificates Law
(05/28/2000)

■ Supreme Decree Nº 004-2007-PCM Rules the Official Infrastructure of Electronic Signature (01/14/2007)

24



# Digital Microforms and Security

The accomplishment of the technical and formal requirements guarantee that the Digital Microforms comply with the four (4) levels of SECURITY internationally imposed:

- 1. Physical
- 2. Logic
- 3. Procedures of the Organization
- 4. Legal

22



# Declaration or Statement of Will by electronic media

Law N° 27291. Modifies the Civil Code allowing the use of electronic media to communicate the declaration or statement of will and the use of electronic signature.

Artícle 141-A.- Formality. When law establishes that the statement of will has to be done through a <u>formal act or requieres a signature</u>, it can be generated or communicated by electronic media, optical or any other similar

In the case of Public Instruments, the competent authority must authenticate the media used and save a complete version for further consultation or reference.



#### **Complementary Laws**

- Law 27444 *General Administrative Procedure Law.* Article 153.3: Regulates the procedures and archive (record) of electronic files using digital microforms.
- Civil Procedure Code. Probatory or Evidenciary Means.

26



#### National Registry for Identification and Civil Status RENIEC

- As Certification Entity for the Public Sector (ECERNEP) will issue the certificates to the Certification Entities of the Peruvian State and proposes policies and applicable standards.
- As Certification Entity for the Public Sector authorized by INDECOPI (ECEP) will issue or cancel certificates of digital signature to persons and institutions that can be used in procedures and to all the public officers.
- As Registration or Verification Entity for the Public Sector (EREP) will check the information of the applicant of a certificate of digital signature.

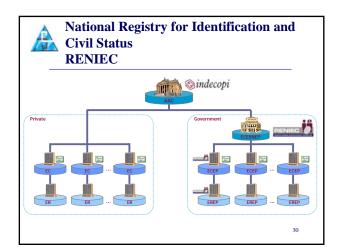
www.reniec.gob.pe

20



4. Official Infrastructure of Electronic Signatures
PKI Perú

27





#### National Institute for the Defense of Competition and Intellectual Property INDECOPI

NATIONAL ADMINISTRATIVE AUTHORITY RESPONSIBLE OF THE:

- 1. AUTHORIZATION of the Certification and Registration or Verification entities (Digital Signature).
- RECOGNITION of technological standards applicable to the Official Infrastructure of Electronic Signatures.
- 3. SUPERVISION of the Infrastructure.
- 4. IPR Protection

www.indecopi.gob.pe

28



# 5. Peruvian Successful Experiences in the Public Sector



#### **RENIEC**



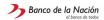
- digital signatures and digital microforms. The Process of Production of Microforms is Certified according to Law and Standards.
- Has developed its own software and uses software from other companies too.
- Actually, the documents that are part of this Process are the Birth, Marriage and Death Registry Acts of the Citizens. The project includes documents from all the country.

www.reniec.gob.pe



#### **NATION'S BANK**

Peruavian National Bank



 Actually is following the Procedure to obtain the Certification of the Process of Production of Microforms including Microfilms and Digital Microforms.

www.bn.com.pe





National Commission for the Supervision of Enterprises and Stock Market - CONASEV

- 95% Implementation of Paper Less Procedures
- Use of Digital Signature
- Use Digital Microforms / Microsoft Word® **FORMAT**
- Electronic Procedures MVNet
- Certified Process of Production of Digital Microforms
- Certified Microarchive

www.conasev.gob.pe

33



#### 6. IT Legal Services and Software made in Perú



#### **National Superintendence of Taxation and Customs - SUNAT**

- Electronic tax declarations.
- Use of digital signatures.
- Use of digital microforms applied to customs declarations or statements.
- Certified Process of Production of Digital Microforms.
- Electronic Seizure (Digital intermediation with the participation of a Cybernotary/Notary. Sunat sends to the Bank the electronic message of the seizure of an account)

www.sunat.gob.pe



#### Cybersec Consult

#### IT LEGAL SERVICES

- Counsel
- Staff of Cybernotaries
- Digital Certification
- Digital Intermediation
- Training

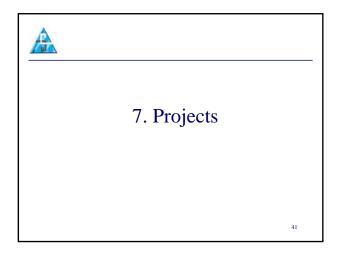
#### CLIENTS

Institutions / companies from the Public and Private Sector

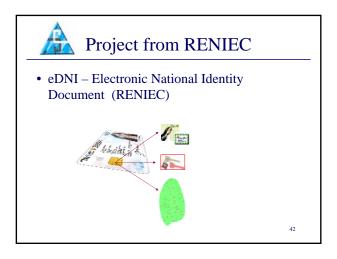
- Implementation of paperless systems
- Electronic documents management Digital archives
- Secure electronic transmission of documents with legal value

http://www.cybersec.com.pe/

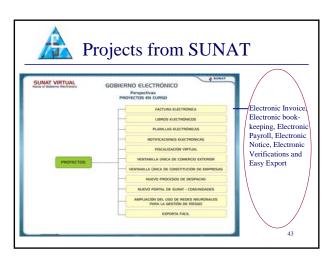














#### 8. Conclusions

Thank you for your kind attention



47



#### **Conclusions**

- 1. Peruvian laws are based on legal institutions and do not rely on "electronic models".
- 2. Peruvian legal framework related to Computer Law is integrated within the national legal system coherently and efficiently.
- 3. Digital Microforms constitute an "ANSWER" to the security of electronic documents and transactions.

45



#### **Conclusions**

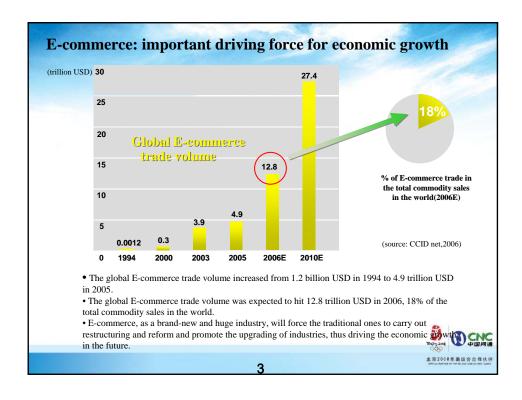
- The promotion and implementation of uniform policies and standards to SECURE electronic transactions with LEGAL VALUE will enhance and encourage the development of e-commerce in our countries.
- 5. Peru has successful experiences in the Public Sector and a solid legal framework but it is only the first stage in e-commerce development.
- The Peruvian Private Sector has the capacity to offer legal counsel related to IT and to develop software and technological solutions for the implementation of PKIs and paperless processes.

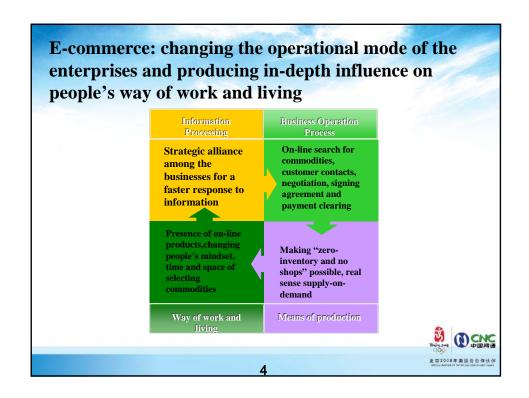


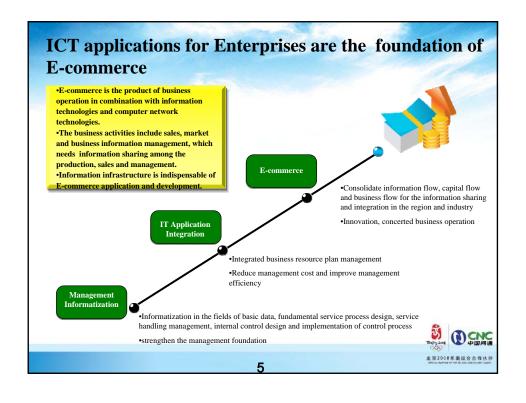
Paper
Three Major Strategies for the ICT-enabling
Environment

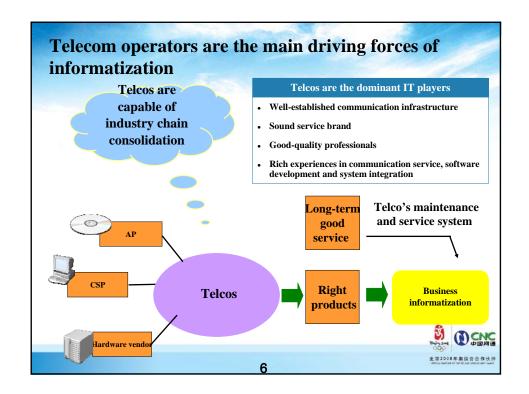


# Informatization: foundation of E-commerce I CNC: building ICT-enabling environment for E-commerce III CNC: promoting the sustained development of E-commerce









### **Contents**

- Informatization: foundation of E-commerce
- II CNC: building ICT-enabling environment for E-commerce
- CNC: promoting the sustained development of E-commerce



7

### CNC has the strength to promote informatization

### 1 Background

- Approved by the Telecommunication System Reform Scheme (Guo Fa [2001] No.36) issued by the State Council
- Established on May 16 2002

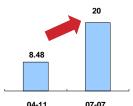
### 2 Capital and assets

- Registered capital of RMB 60 billion
- Approximate RMB 300 billion yuan assets

### Capital market performance

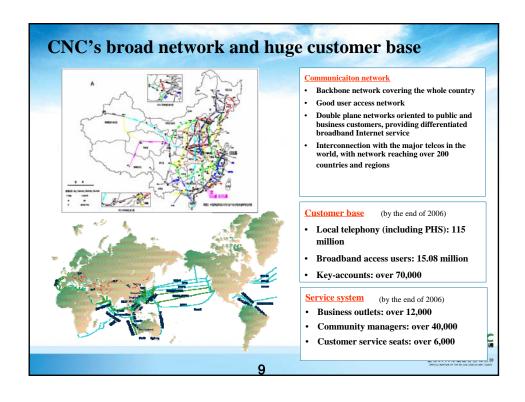
- Listed in red chips on Hong Kong and New York Stock Exchanges in Nov.2004
- Being included in the Hong Kong Hang Seng Index Component share in March 2006 (one year ahead of the schedule)
- Business revenue of RMB 87.9 billion yuan in 2006

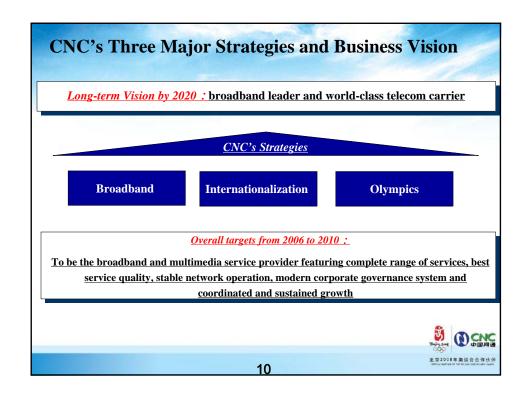
### CNC's share price (in HKD)



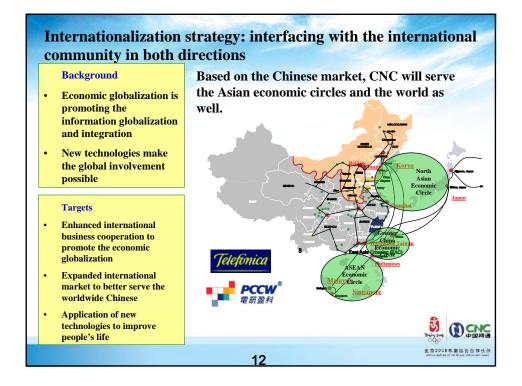
\*HK market

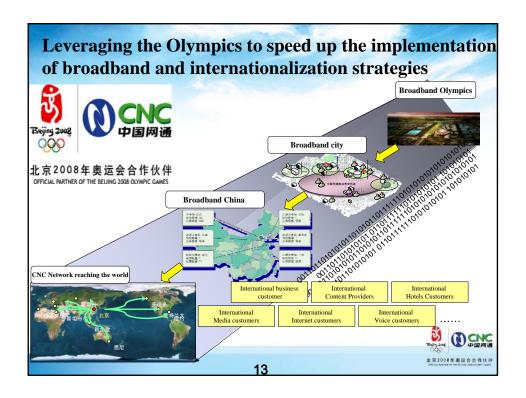












### **Broadband Olympics Concept**

### **Broadband Olympics**

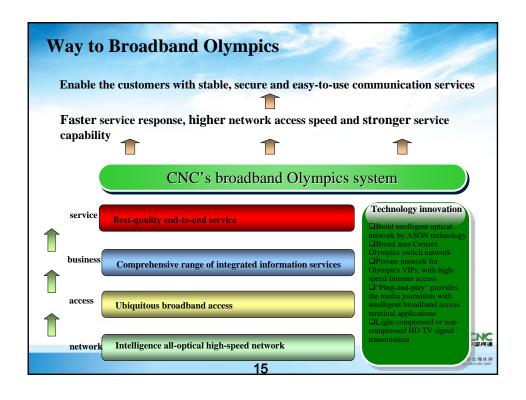
To build a network-based platform for people to communicate freely, get to know the Olympics, participate in the Olympics, contribute to the Olympics and grow together with the Olympics.

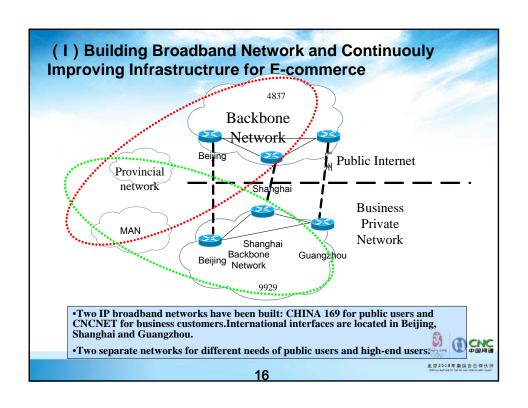
To best meet the customers' demands for stable, secure and easy-to-use communication services through the advanced technologies and best quality service.

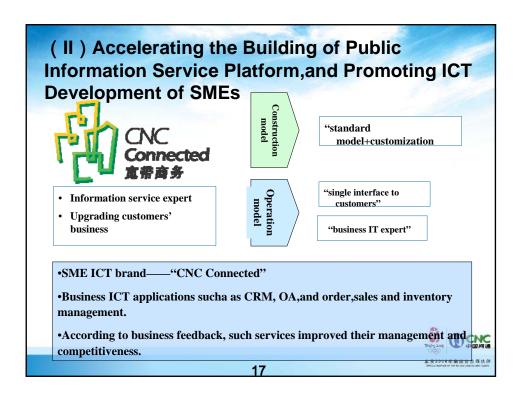
**Broadband Olympics provides the strongest** 

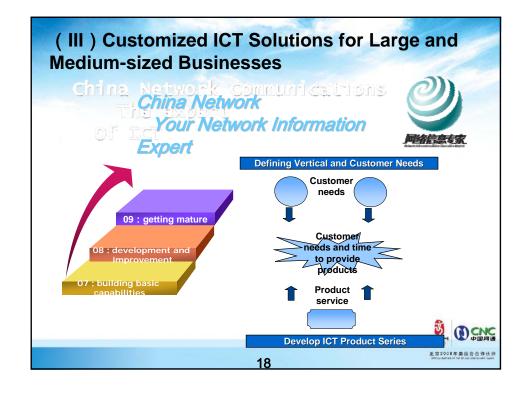
support to the "High-tech Olympics".

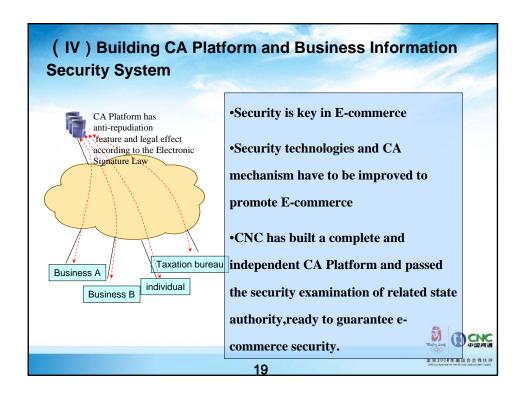


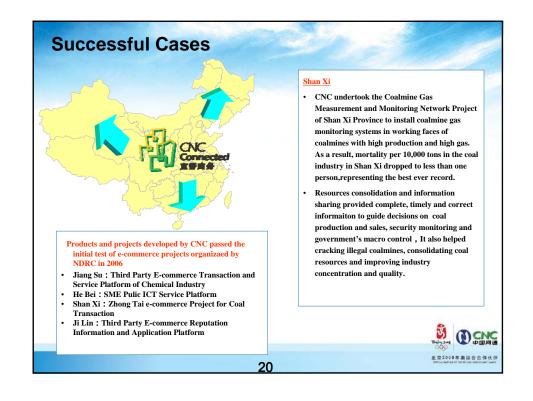


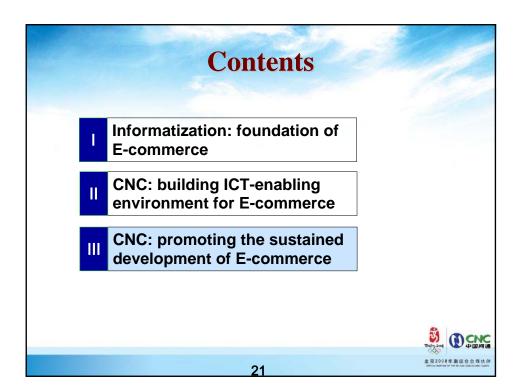


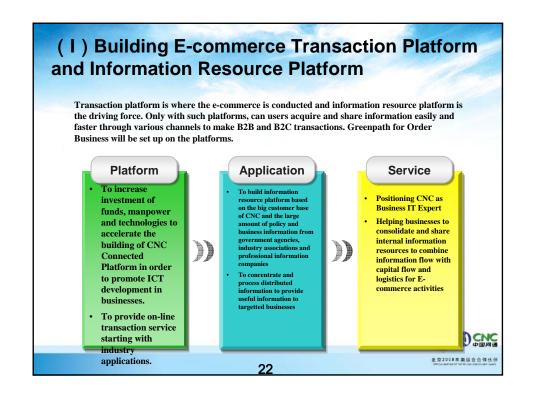




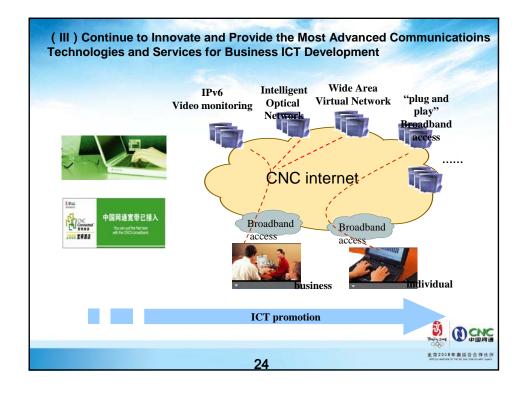












### ( IV ) Focus on Key Industries and Regions and Deepen E-commerce Development

Make an overall plan and implement it step by step with focus on key industries and regions

Expand e-commerce experiences in key industries and regions to other industries and regions



Focus on industries where e-commerce can play its full role, e.g. banking, civil aviation, securities, foreign trade, retail, software and book sales



Focus on regions that are more developed in economy, have higher ICT level and higher demands for ecommerce.

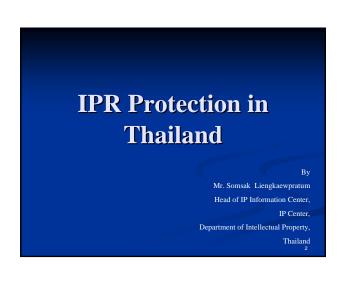






APEC Symposium On Paperless Trading Capacity Building And Intellectual Property Protection People's Republic of China September 2007

Paper IPR Protection in Thailand



### the Department of intellectual Property

■ Vision: Becoming a leading agency in enhancing competence in trade competition through intellectual Property

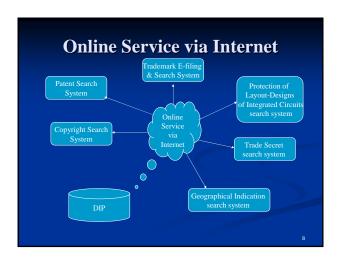
### **IPR** in Thailand

- The Department of Intellectual Property, Ministry of Commerce
- The Central Intellectual Property and International Trade Court
- ■The Office of the Attorney General
- The Royal Thai Police
- The Custom Department

### Mission:

- 1. Developing intellectual property protection systems towards comprehensive efficiency
- 2. Promotion creation and commercial exploitation of intellectual property rigths
- 3. Preventing and suppressing intellectual property infringements and ensuing a fair use of intellectual property rights

# IP Laws in Thailand Copyright Act B.E. 2537 (1994) Patent Act (No.3) B.E. 2542 (1999) Trademark Act (No.2) B.E. 2543 (2000) Protection of Layout-Designs of Integrated Circuits Act B.E. 2543 (2000) Trade Secret Act B.E. 2545 (2002) Geographical Indication Act B.E. 2546 (2003) Optical Disc Production Act B.E. 2548 (2005)



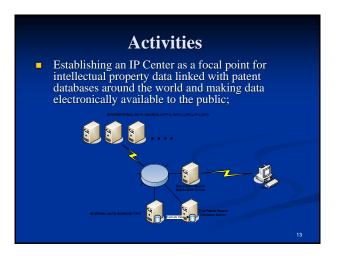
### Strategies issues: 1. Developing intellectual property protection systems. 1.1 Developing systems for protection of intellectual Property and IP registration services 1.2 Promoting protection of Thai intellectual property rights both domestic and abroad 2. Encouraging creation and commercial exploitation of intellectual property. 2.1 Creating public awareness of intellectual property. 2.2 promoting IPR Management and exploitation. 2.3 Establishing Intellectual Property Center (IP Center)













### **Prevention and Suppression of Intellectual Property Rights Infringements in Thailand**

- Building networks and co-operation among State and private agencies concerned in connection with prevention and suppression of intellectual property infringements;
- Executing the Production of CD Products Act, B.E 2548 (2005) for prevention of infringements;
- Launching campaigns for Thai society's awareness of respecting and non-infringement of intellectual property rights of other people;
- Setting up collective societies for copyright and solving copyright infringement problems in concrete ways;
- Promoting mediation and amicable settlement of intellectual property disputes.

Holding Intellectual Property Central Market (IPCM) and developing IP E—Market as meeting places where inventors / IP owners and investors can negotiate on licensing or assignment of intellectual property rights. (http://ipmart.moc.go.th)

 \*\*The Company of the Compan

## 13 governmental agencies into signing the MOU • the Royal Thai Police • the Office of the Consumer Protection Board • the Custom Department • the Revenue Department • the Excise Department • the Department of Special Investigation • the Department of Industrial Work • the Department of Foreign Trade • the Department of Internal Trade • the Department of Business Development • the Provincial Electricity Authority • the Metropolitan Electricity Authority and • the Department of Intellectual Property

### IPR protection -VS- Paperless Trading in Thailand

- Electronic Transactions Act B.E. 2544 (2001)
- New Draft Copyright Act
- Best practices : Paperless Customs
  - Public Key Infrastructure (PKI)
  - **■** Certification Authority (CA)
  - **■** Digital Signature

18

### **Access to information**

- The Department of Intellectual Property, website: <a href="www.ipthailand.org">www.ipthailand.org</a>
- 44/100 Department of Intellectual Property Building,

Road: Sanambin Nam, District: Bangkasor,

City: Muang,

Province : Nonthaburi 11000, Thailand.

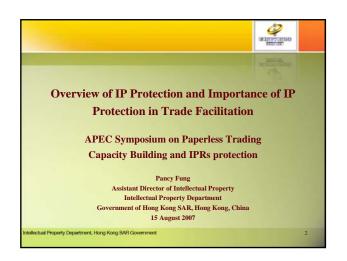
• Tel 662-547-4621-25 Fax 662-547-4651

Thank you

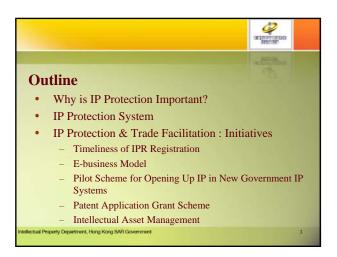


APEC Symposium On Paperless Trading Capacity Building And Intellectual Property Protection People's Republic of China September 2007

Paper
Overview of IP Protection and Importance of IP
Protection in Trade Facilitation





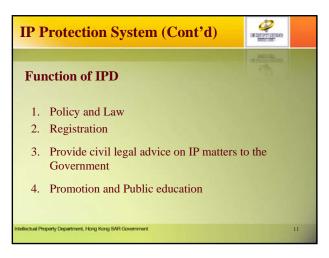




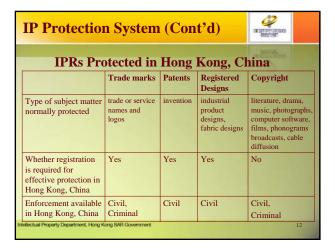


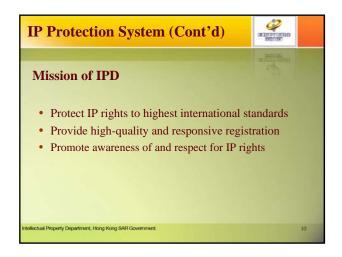




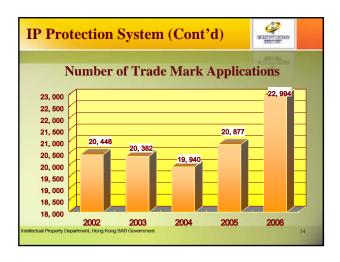


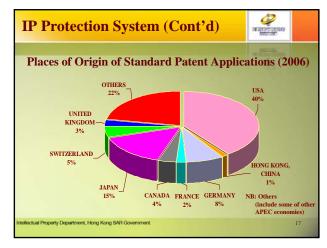


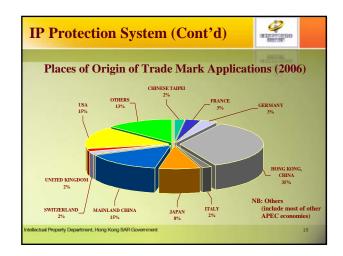


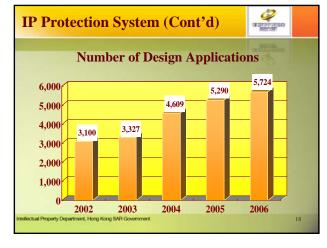


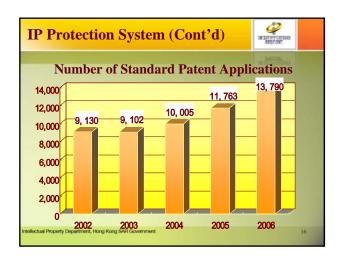
IP Protection System (Cont'd)  IPRs Protected in Hong Kong, C				hina
	Trade Secrets	Geographical Indications	Layout Design (Topography) of Integrated Circuits	Plant Varieties protection
Type of subject matter normally protected	proprietary information	sign used on goods	layout-design	botanical and species of genera, vascular plant, edible fungi and algae, varieties of all types of plants
Whether registration is required for effective protection in Hong Kong, China	No	Yes	No	Yes
Enforcement available in Hong Kong, China	Civil	Civil, Criminal	Civil	Civil

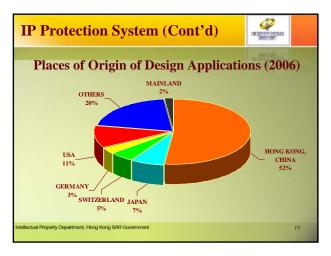






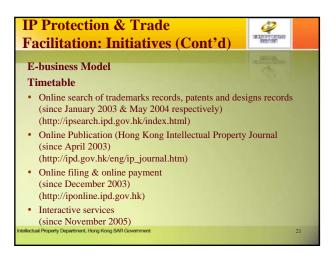






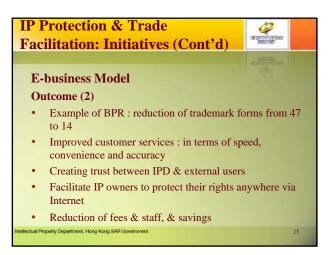




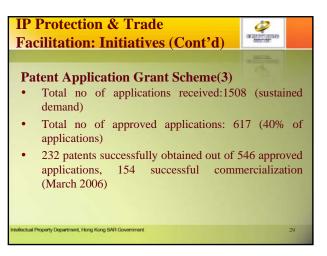








# Pilot Scheme for Opening Up IP in New Government IT Systems Pilot scheme (3-year from March 2006) IPR ownership will be vested in the Contractor (Exception: public interest, legal or regulatory reasons) Government obtains a perpetual and royalty-free licence to use, modify and replicate the IT systems Guidelines and sample terms and conditions for use in contracts http://itginfo.ccgo.hksarg/content/openupip/guidelines.asp











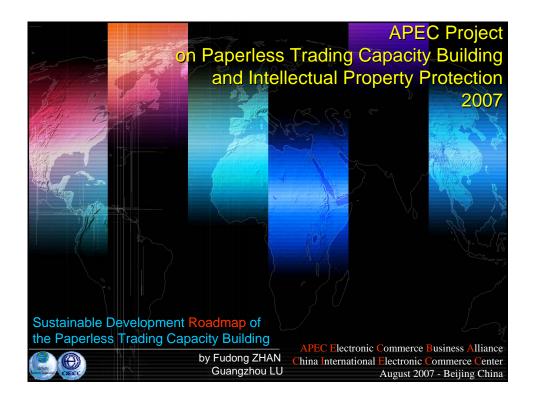


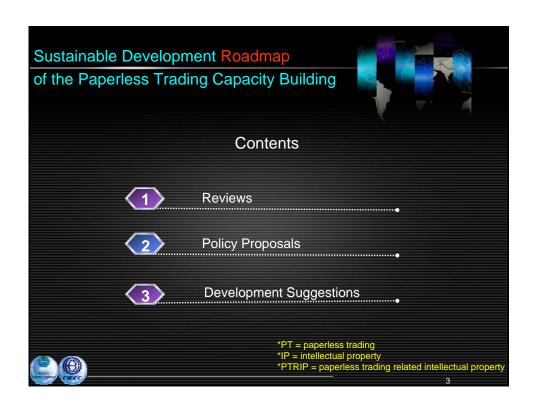


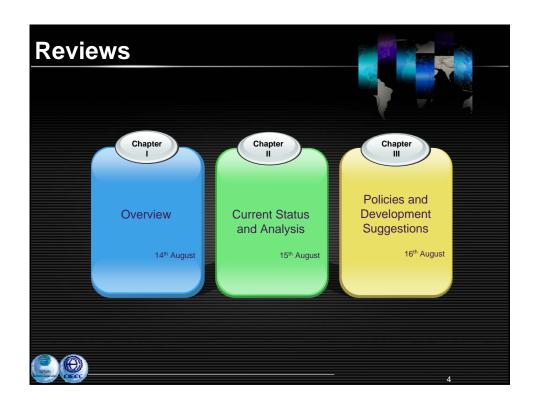
APEC Symposium On Paperless Trading Capacity Building And Intellectual Property Protection People's Republic of China September 2007

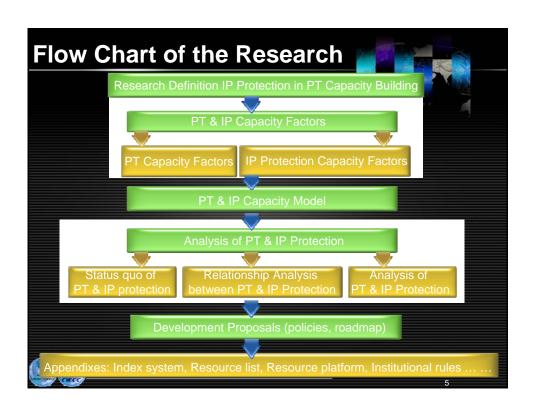
### **Paper**

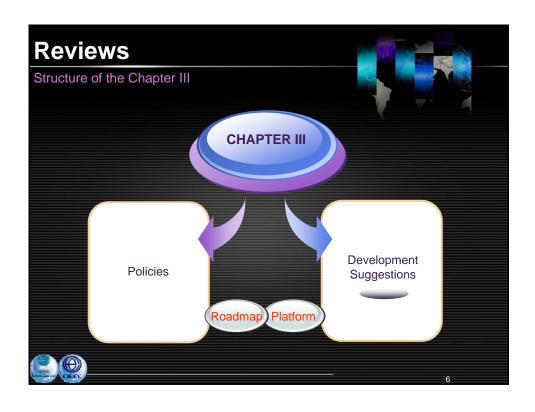
Sustainable Development Roadmap of the Paperless Trading Capacity Building

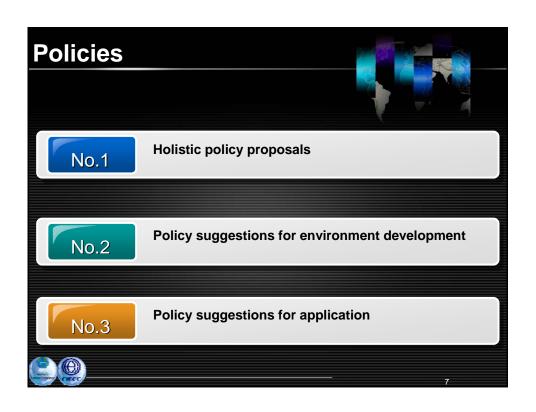












# Policies Holistic policy proposals • balanced development level for each economy; • IP protection integrates with the APEC trade facilitation; • integrated effects;





